2000

Mit dem Gastgeber Major Kisters feiern einige Offiziere und Gäste den Jahreswechsel im Kasino der Schlieffen-Kaserne.

Dienstlich beginnt das Jahr mit einem Truppenübungsplatzaufenthalt in Bogen (07. – 15. Januar). Für den S2-Offizier OLt Buchholz kommt das Highlight zum Ende des Aufenthalts: KSE-Inspektion beim Panzerbataillon 84 durch ein Inspektionsteam der russischen Förderation am 17. Januar – das Wochenende muss herhalten um dies vorzubereiten.

2000 Kommandeur

Stv. Kommandeur Oberstlt Kisters

S 1 Offz Lt Schub

S 2 Offz

S6 Offz OLt Buchholz OLt Spangenberg OLt Schulz

S 4 Offz

TechStOffz Hptm Kaebert

1./PzBtl 84

KpChef KpFw KpTrpFhr AVZ	Maj Turge OStFw Spaller OFw Speck HptFw Mania	InstZgFhi Schirrm TVB	r OLt Gerlach HptFw Schoor HptFw Schlichti	S1 Fw S3 Fw ng	HptFw Hass StFw Schulze
		2./	PzBtl 84		
KpChef KpFw KpTrpFhr	Hptm Falkenthal HptFw Grote HptFw Krumstroh		Zg Zg	Fhr I Fhr II Fhr III	OLt Günther OFw Neuwirth HptFw Könke
		3./	PzBtl 84		
KpChef	Hptm Bruns			Fhr I	OLt Kobi OFähnr, Brandt
KpFw KpTrpFhr	HptFw Doerk HptFw Ziegan		Zç	Fhr Fhr Fhr V	OLt Quitzau HptFw Dierks HptFw Schwien
		4./	PzBtl 84		
KpChef KpFw KpTrpFhr	Hptm Schulte HptFw Stellmach StFw Kamradt	147,200	Zç Zç Zç	jFhr I jFhr II jFhr III jFhr IV	Lt Wedhorn OLt Mattausch HptFw Wuttke HptFw Stumpe
		5.//	PzBtl 84		
KpChef KpFw KpTrpFhr	Hptm Hansel HptFw Tacke HptFw Ladwig	970.07	ZgFhr I ZgFhr II ZgFhr III	OLt 1	w Friedrichs P. Weber w Heiber

PzAusbZentrum

Leiter BetrFw AGPT BetrFw ASPT

HptFw Friedrichs H.

Hptm Neumann HptFw Rauh HptFw Clausen

bei Frauer Interesse Wenig

185

Kaum Anfragen bei der Truppe

wenige Frauen eine Karriere bei nen in Luneburg bislang nur Holger Schrader. der kämpfenden Truppe: "Die macht es möglich: Dennoch plaischen Gerichtshofes (EuGH) zer – das Urteil des Europädantin im Leopard-Kampipan-Nachfrage ist gering", berichtet Kampfjets oder als Komman-

über die Laufbahnmöglichkeiberat er junge Männer über die sam mit zwei weiteren Kollegen ersatzamt Lüneburg. Gemeindienstberater beim Kreiswehr-Frauen bislang nur Dienst beim ten bei der Bundeswehr, bei der Heeresmusikkorps und im Sani-Der Stabsfeldwebel ist Wehr-"Wir hatten seit dem Urteilsund Freiwillige sich die jungen Frauen bislang zurück", beobachtet Jugendofnant hat dafur zwei Erklarunfizier Olaf Rössig. Der Oberleutder Urteilsspruch erst wenige und zum anderen daran, dass heit nicht beschäftigen mussten mit dem Thema Wehrpflicht und cherlich daram, dass sich Frauen gen: "Das liegt zum einen si-Bundeswehr in der Vergangen-

Wehrpflicht

Tage alt ist."

Fregatienkapitan Gerd A Kommandeur Hamann, gungsbezirkskommandos des

Gefechtsfahrzeuge", betonte er Instandsetzung oder auch im lo-Panzeraufklärungslchrbatailin einem LZ-Interview anlässim Bereich der Besätzungen der gistischen Bereich, weniger aber den Geschäftszimmern, in der ions 3, zu integrieren: "Etwa in zerbataillons 84, aber auch des in einigen Bereichen des Pandie Möglichkeit, Frauen sofort (VBK) 25 sight aber schon jetzt kre Lüneburg. Frauen im Osten würden Frauen verstärkt ockpit eines Bundeswehr- Interesse zeigen.

Wehrdienstberater den Frauen des Jahres auf sie zukommen. derzeit noch nicht. Schrader. geben lassen und werden Mitte land geschaffen werden. Wir ha-Voraussetzungen in Deutschben uns die Adressen der Frauen "Jetzt müssen die gesetzlichen Viel weiterhelfen können die

"Auch in den Schulen halten

stellvertretender Verteidi-

eine weitere für die Ausbildung sich für die Piloten-Ausbildung,

leidwebel - "eine interessierte Frauen", berichtet der Stabsspruch erst drei Anfragen von

atsdienst leisten durfen.

petten.

Damit liegt das Kreiswehrer-

dritte möchte im Fuhrpark arzur Panzerkommandantin, die

schäftigen sich derzeit im Poli-tik-Unterricht mit dem Urteil nen im dritten Lehrjahr - be-(BBS II) - angehende Friseurin-Innen der Georg-Sonnin-Schule Der Grund: Die vier Schüler-

erklärt Dr. Rüdiger Trapp, Preshöhte Anfrage von Frauen bei

Kreiswehrersatzamtern",

gistrieren wir schon eine erdingt im Trend: "Insgesamt resatzamt Luneburg micht unbe-

sesprecher des Verteidigungs-

ministeriums,

vor allem

lich des EuGH-Urteils.

Dennoch stattete die 21-Jährige mir aber nicht vorstellen, zur M ein Bruder war beim des Europäischen Gerichtsho- Männern gut zurecht kommen Bund. Ich selbst könnte fes, dass auch Frauen den Zu- würden und könnten Sie sich Bestern Bemernsam mr oren beit wurde mir wohl nicht gefal-Bundeswehr zu gehen. Die Ar-Panzerbataillon 84 einen sponlen", winkt Daniela Hauke ab tanen Besuch ab. Klassenkameradinnen

Frauen in der Kampftruppe mit dass Frauen soviel leisten wie sie von Oberleutnant Tillmann nen einen Fragenkatalog erar-Männer? Glauben Sie, dass Soldaten wissen: "Glauben Sie, Spangenberg und den anderen hatten sich die BBS-Schülerinbeitet. Unter anderem wollten Für ihren Truppenbesuch

Oberleutnant Tillmann Spangenberg im Gespräch mit den BBS-Schülerinnen Daniela Hauke, Ines Zieb, Malaika Schulz und Albina Klimov (v.l.). Die angehenden Friseurinnen wollten von den Soldaten des Panzerbataillons 84 wissen, wie sie zum Urteil des Europäischen Gerichtshofes stehen.

Kurzbesuch bei den Panzersoldaten

gang zu den kämpfenden Ver-Frauen an der Waffe aus möglichen soll. Bislang schließt bänden in der Bundeswehr erdas Grundgesetz den Dienst der auch eine weibliche Vorgesetzte

vorstellen ?" richt ausgewertet werden. die Antworten sollen im Unterschülerinnen Lüneburger Fußgängerzone Haucke auch Passanten in der Abnliche Fragen stellten Mit-Non Daniela

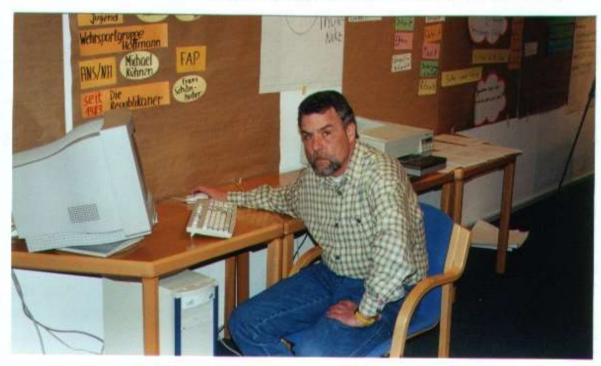
mov (17) abschließend. Ines Zieb (19) und Albina Klisoldaten hat den angehenden Friseurinnen gut gefallen - "ich Bundeswehr zu gehen", meinten könnte mir seibst vorsteilen, zur Der Besuch bei den Panzer-



-Hptm Kaebert-

20. - 24. März

Teile des Offizier- und Unteroffizierskorps des Bataillons beschäftigen sich mit dem Thema "Extremismus in Deutschland" in der Zündholzfabrik (Friedrich Naumann Stiftung) in Lauenburg. Sowohl die Verpflegung und Unterkunft, als auch die Gestaltung der Weiterbildung ließen dies in positiver Erinnerung.



-OStFw Adomatis-

04. März

Der Regimentsabend führt im Saal des Kasinos die Angehörigen des Bataillons und des Panzerregiments 2 mit Ehemaligen und Freunden zusammen.







v.l.n.r.: HFw Stellmach, OTL Ertl, OLt Kobi, Lt Selke, OLt Tillenberg

Der Abend klingt im Wintergarten und den Räumen des Kasinos mit kameradschaftlichen Gesprächen aus.



2./- und Gast v.l.n.r. HFw Könke, OFw Neuwirth, HFw Haß, OLt Günther, HFw Krumstroh

Herausgeber: Hptm Hansel

Chefrodakteur: OLt Weber

Layout/Druck: OLt Weber

Regiments-Zeitü der Lüneburger Heide - Niedersächsisches Jahresblatt

Sonnabend/Sonntag, 04./05. März 2000

AMTLICHES BEKANNTMACHUNGSORGAN

Einzelpreis 42,00 DM Jahrgang 7 - Nr. 7

HEUTE in Ihrer RZ:

Regimentsabend im Casino der Schlieffen-Kaserne

Ehemalige und Aktive des PzRgt 2 und des PzBtl 84 treffen sich erneut in LÜNEBURG, um ihre 30jährige Partnerschaft zu feiern.

Menükarte für den Regimentsabend siehe S. 4.

84 in SHILO

Zweifellos war einer der Höhepunkte des Jahres 1999 für unser Bataillon der TrÜbPl-Aufenthalt in SHILO. Siehe S. 5.

40 Jahre PzBtl 84 Berichte siehe S.6

Regimentstreffen in Eisenach

Bericht siehe S.2

KFOR Vorausbildung für die Soldaten des 1. und 2. Kontingentes im KOSOVO durch PzBt184 Bericht S. 3

84 im Jahre 99

Who is who bei 84; S. 3.

Beilage

Gästeliste des Rgt.-Abends am 09.03.96 im Schlieffen-Casino.

4./84 im KFOR- Einsatz

Das Jahr 1999 markierte für das Bataillon einen Wendepunkt der besonderen Art. Erstmals in seiner Geschichte hatte das Bataillon eine Kampfkompanie in den Einsatz zu entsenden. Nachdem durch die Panzergrenadierbrigade 40 im April das Panzergrenadierbataillon 401 aus HAGENOW den Auftrag erhalten hatte, das Mechanisierte Bataillon für eine Multinationale Brigade (Süd) für das 2. Kontingent KFOR zu stellen, wurde die 4./84 neben der 5./403 aus STERNBUCHHOLZ ausgewählt, um das Grenadierbataillon durch Kampfpanzer zu verstärken. In der Folge kam es darauf an, die Kompanie durch Personalauffüllung und Ausbildung einsatzbereit zu machen. So wurden von April bis Juli die Untersuchung aller Soldaten auf Auslands-

verwendungsfähigkeit inklusive aller Schutzimpfungen, die Umrüstung aller Soldaten auf Feldanzug Tarndruck, die Ausbildung am neuen Gewehr G36 und der Pistole P8, die Umschulung auf den Kampfpanzer Leopard 2A5, die Standortausbildung im Gruppenrahmen in HAGENOW, die Einsatzausbildung auf Zugebene in MUNSTER-NORD und die Einsatzausbildung auf Kompanieebene in MUNSTER und BERGEN durchgeführt.

Fortsetzung Seite 8

bergabe des Panzerbataillon 84



OTL Gaus

Führungswechsel bei 84: Am Freitag, 26.März 1999 übergab der Kommandeur des Panzerbataillons 84, Oberstleutnant Rolf Gaus das Kommando an seinen Nachfolger, Oberstleutnant i.G. Manfred Ertl.

Bericht S.7



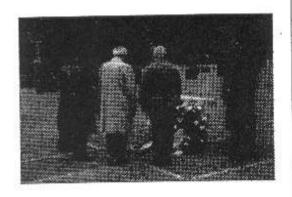
OTL Erti

Das Regimentstreffen in Eisenach

Am 09. Oktober 1999 fand zum 7. Mal das Regimentstreffen in Eisenach statt, bei dem das Panzerbataillon 84 gerne wieder durch Teilnahme des Kommandeurs und der Offiziere des Stabes die Verbundenheit mit diesem Verband zeigte.

Neben der Ehrung und dem Gedenken der gefallenen Kameraden, sowie der Verstorbenen des vergangenen Jahres, nahm die Errichtung des Ehrenmals in RADOMICE am 04. Juli 1999 einen Schwerpunkt ein. Den an der Einweihung teilnehmenden Kameraden wird dieser Tag sicherlich immer in Erinnerung bleiben. Aber auch den interessierten Zuhörern am Regimentstreffen konnte diese Stimmung, die unter den Worten "Vom Kreuz geht immer Vergebung aus" entstand, vermittelt werden. Unser Kamerad Klaus Werner betonte in seiner Rede u. a. den herzlichen Empfang und das freundliche Entgegenkommen der Einwohner, das er erleben konnte. Mit der Einladung des örtlichen Pfarrers zu einem Wiedersehen am 04. Juli 2000 kehrten unsere Kameraden nach Deutschland zurück.





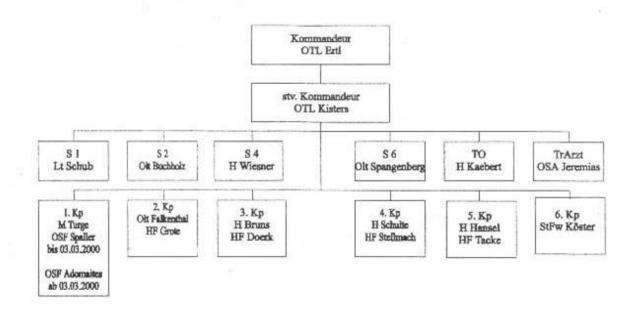
Olt Spangenberg

Kranzniederlegung im Rahmen Volkstrauertag

Am 13. November 1999 wurde am Gedenkstein des PzRgt 2 in der Schlieffen-Kaserne traditionell den gefallenen Soldaten durch eine Kranzniederlegung gedacht. Hierzu stellte die 3. Kompanie den Ehrenzug. Ein herzliches Wiedersehen gab es anläßlich dieses Ereignisses mit dem OTL a.D. Fischer, dem ehemaligen Kommandeur des Panzerbataillon 84. Die 3. Kompanie hatte ihn erst kurz zuvor, während des Truppenübungsplatzaufenthaltes in PUTLOS, besucht. Der Kompaniechef der 3./84, Hptm Bruns, konnte am Volkstrauertag

auch ehemalige Angehörige unseres Patenverbandes, dem Panzerregiment 2, in LÜNEBURG begrüssen. In seiner Rede hob Hptm Bruns die tapferen Leistungen der Soldaten in Vergangenheit und Gegenwart hervor und mahnte vor falscher Vergangenheitsbewältigung. Nach der Kranzniederlegung schloß sich ein gemeinsames Mittagessen an. Hier wurden interessante Erfahrungen der "alten Panzerkämpfer der ersten Stunde" an die jungen Panzerführer weitergeben.

Die Organisationsstruktur des Panzerbataillon 84



KFOR Ausbildung für 1. und 2. Kontingent

Das Jahr 1999 stand weitgehend im Zeichen von KFOR.

Zunächst hieß der Auftrag des PzBtl 84, die zentrale Truppenausbildung für das vstk MechBtl des ersten Kontingentes KFOR im Zeitraum Februar/März 1999 auf dem Truppenübungsplatz MUNSTER zu planen und durchzuführen. Ziel dieser Ausbildung war es, die verstärkten PzZüge und PzGrenZüge des MechBtl für einen noch ungewissen Auftrag realitätsnah und lagegerecht unter Einsatz ihrer Gefechtsfahrzeuge vorzubereiten. Themen wie

Gefechtsmarsch, Auftreffen

auf Checkpoints der verfeindeten Parteien. Evakuieren von OSCE-Beobachtern, Anwenden von Eskalationsstufen in kritischen Lagen sowie trennen von Konfliktparteien waren einige Ausbildungsinhalte. Dabei wurden die Ausbildungsstationen mit Einfallsreichtum und großem Aufwand aufgebaut. Die Soldaten des PzBtl 84 verdienten sich bei der Durchführung anschließend als Darsteller gute Noten.

Als ab Mai1999 die Vollausbildung des 2. Kontingents KFOR, bestehend aus Kräften der PzGrenBrig 40 (u.a. unsere 4./84 sowie Einzelabstellungen in den Brigadestab) anstand, war

auch wieder das PzBtl 84 in die Grundlagenausbildung eingebunden.

Diesmal durchliefen im Mai 1999 die Soldaten des Stabes der Einsatzbrigade sowie Angehörige der PzPiKp 80 einzelne Ausbildungsstationen. Wieder wurden die Stationen mit "Liebe zum Detail" aufgebaut und die Soldaten der durchführenden Kompanien bewiesen auch diesmal als Ausbilder und Hilfsausbilder, sowie als Darsteller Engagement und Phantasie. Dadurch wurden die Soldaten des Brigadestabes vom Mannschaftsdienstgrad bis zum Stabsoffizier mit realitätsnahen Situationen konfrontiert und im lagegerechten Handeln geschult.

Menü

Blattsalatvariationen mit gebratenen Speckstreifen und Knoblauchcroutons

Rinderkraftbrühe "Julienne"

Cocktail von Wildwassergarnelen mit Baguette und Butter

Glacierter Jungschweinrücken mit Pfefferrahmsauce, feines Gemüse und Salzkartoffeln

Rotweingelee mit Sahnehaube

Zum Menü:

99'er - Pinot Grigio - ital. Weißwein 98'er - Portugiesischer Weißherbst - Rosé

SHILO '99

Im Vorkommando flogen zunächst Hptm Wiesner, Hptm Bruns, Olt Falkenthal und HFw Petereit stellvertretend für das PzBtl84 nach Kanada. Dort angekommen übernahmen sie im GATES (German Army Training Establishment SHILO) Kpz und Gerät. Außerdem mußten diverse Schießbahnen erkundet werden bevor der Rest der beiden Kampfkompanien und Teile 1. Kompanie dem Vorkommando folgen konnten. Das Gros folgte 3 Wochen später. In SHILO angekommen übernahmen die Kompanien und Züge ihre Gefechtsfahrzeuge bzw. Ausrüstung und Gerät. Anschließend erfolgte ihrerseits die Erkundung der Schießbahnen und des zivilen Lebens der näheren Umgebung SHILOs und BRANDONs. Hier sei erwähnt, die Natur Kanadas unterscheidet sich so deutlich von der mitteleuropäischen, daß es notwendig ist, sich an

diese unvorstellbare Weite zu gewöhnen. Nachdem die Einweisungen in die örtlichen Gegebenheiten und den TrpÜbPl abgeschlossen waren, begann das Schießen mit Kampfpanzern gleich auf sehr hohem Niveau. In den folgenden Tagen wurde auch mit Grenadieren der 411er und Artilleristen der 405er zusammen im scharfen Schuß geübt. Täglich gab es neue Herausforderungen die sehr hohe Ansprüche an Mensch und Material stellten. Zum Ausgleich dazu entschädigte die Flora und Fauna Kanadas für die auf sich genommenen Strapazen. Oft waren es die Sonnenauf- und -untergänge und die überraschenden "Stelldichein" mit den landestypischen White tail Hirschen, die das Soldatenherz höher schlagen ließen. Ein Betreuungswochenende schaffte die Möglichkeit Kanada ganz individuell kennenzulernen. Es gab ein reichhaltiges Angebot von Freizeitmöglichkeiten. Von Naturerlebnissen bis Reisen in Teile der nördlichen USA war alles möglich. Ein weiterer Höhepunkt war die Abschlußübung in der Stärke eines verstärkten Panzer - Bataillons auf den

Schießbahnen BERLIN und

KÖLN, die sich über 2 Tage

erstreckte und von einer Verteidigungslage in eine Angriffslage überging. Diese Abschlußübung verlief ebenfalls auf sehr hohem Niveau und mit einem großen Ausbildungseffekt. Des weiteren wurden viele dienstliche und private Kontakte zwischen kanadischen und deutschen Soldaten geknöpft, die für kommende Übungsplatzaufenthalte vorteilhaft sind, obwohl ein Ende der deutschen Präsenz im GATES absehbar ist. Die Neuigkeit, daß deutsche Soldaten nicht mehr in SHILO üben werden, war für alle sehr enttäuschend. Für die Soldaten aus dem Grund, weil ein einmaliger und hervorragender Übungsplatz verloren geht, für die Kanadier aus der Tatsache, daß wir "Besucher" mehr als 40 % des Platzes finanzieren. Der Abschluß des SHILO Aufenthaltes wurde wie immer durch den technischen Dienst bestimmt, um den nachfolgenden Einheiten Unterkünfte, Waffen u. Gerät in einem einwandfreiem Zustand übergeben zu können. Am 08.09.99 war auch dieser Übungsplatzaufenthalt erfolgreich abgeschlossen und alle gesteckten Ziele wurden vom Bataillon wie geplant

erreicht.

Das Panzerbataillon 84 feiert 40. Geburtstag

Es war im Juli 1959, als hier in Lüneburg das Panzerbataillon 84 aufgestellt wurde. Anlaß genug, um im Jahr 1999 den 40. Jahrestag des Bestehens unseres stolzen Bataillons zu feiern. Trotz eines engen Terminkalenders kann im Nachhinein festgestellt werden, daß die Feierlichkeiten am 09. und 10. Juli nicht nur wegen des tollen Wetters ein voller Erfolg waren und allen lange und gut in Erinnerung bleiben werden.

Am 09.Juli wurde auf der Schießbahn 9 des TrÜbPl-Bergen für die Angehörigen der Soldaten unseres Bataillons durch die 3.Kompanie unter Leitung Ihres Kompaniechefs H p t m B r u n s e i n Gefechtsschießen der verstärkten Panzerkompanie durchgeführt. Nach diesem Gelände-Highlight fand unsere Geburtstagsfeier noch am gleichen Abendihre Fortsetzung

in einem zünftigen Biwak für unsere Soldaten, unsere Angehörigen und natürlich auch für die Ehemaligen unseres Bataillons. Hier kam es bei Bier und Gegrilltem immer wieder zu angeregten Gesprächen, die sehr oft unter dem Motto standen: "Weißt Du noch?"

Kurz und gut - es war ein netter und gelungener Abend. Nach einer nur kurzen Nacht wartete der Sonnabend mit all seinen offiziellen und öffentlichen Höhepunkten auf eine würdige Gestaltung. Es begann mit einem feierlichen Bataillonsappell vor vielen Gästen, bei dem als Clou die Bataillonsfahne mit dem ersten neuen Kampfpanzer Leopard 2 A 5, den das Bataillon erhalten hatte, eingefahren wurde. Nach Abschluß des Appells, während dem der Bataillonskommandeur Herr OTL Ertl die Festrede hielt. fand für die geladenen Gäste ein Empfang im Casino statt. Parallel dazu wurde für die vielen anderen Angehörigen und Freunde des Bataillons eine statische und dynamische Waffenschau durchgeführt, bei der man nicht nur einen Überblick über das Gerät unseres Panzerbataillons bekommen konnte. Vielmehr wurde mittels Drohne, PAH, LTH, Panzerhaubitze, SPz Marder, Brückenlegepanzer u.v.a.m. ein repräsentativer Heeresquerschnitt gezeigt.

Ein Zuschauermagnet wurde das "Panzerballett", bei dem die Besatzungen der 2.Kompanie ihre ganze Professionalität zeigten. Zum Schluß des Tages hörte man von allen Seiten Lob und Anerkennung für die gelungene Geburtstagsfeier. Der OFw Wenk mit den Kameraden der Truppenküche und der Kantinenwirt Herr Schulz leisteten dabei im logistischen Bereich einen

Auf zum nächsten Jubiläum.

wesentlichen Beitrag.

Schießen zum 40-jährigen

Am 9. Juli 1999 führte die 3./84 auf der Schießbahn 9 des Truppenübungsplatzes BERGEN vor zahlreichen Gästen, zu Ehren des 40-jährigen Jubiläums des Bataillons, ein Schießen verbundener Waffen durch. Die Gäste, ehemalige Angehörige des Bataillons, Vertreter des Traditionsverbandes PzRgt

2, sowie viele weitere
Kameraden und Angehörige
wurden zunächst mit Bussen
aus LÜNEBURG abgeholt
und bei strahlendem
Sonnenschein nach
BERGEN gefahren. Hier
wurden sie zunächst vom
OTL Ertl, Kdr des PzBtl 84
begrüßt.
Hptm Bruns, KpChef der 3./
84 unterwies danach die

Gäste in den Ablauf des Schiessens verbundener Waffen. Dabei war der Einsatz von Panzergrenadieren, Panzerartillerie, Panzeraufklärern, Bergepanzem und Panzerabwehrhubschraubern zu koordinieren. Im Blickpunkt stand auch der Panzerzug der "neuen" Kampfpanzer Leopard 2 A 5, die diese Feuertaufe hervorragend bestanden!

Forts.S.1: Führungswechsel bei PzBtl 84

als Kommandeur der stolzen Schlieffen-Kaserne. Dort weinenden Augen".

Am Tage des Abschieds bis vor das Stabsgebäude. wurde er von den Soldaten Bundeswehrmotorrad- bereitschaft abgefordert

Nach drei Jahren Dienstzeit eskorte weiter in die werde. einem Spalier vom Panzertor Personalamtes der Bundes-

dem Standortübungsplatz Soldaten des Panzer-Schlieffen-Kasino. gegen seinen Kommandeurs- bataillons 84 aus, denen stets panzer eintauschen. Von hier ein hohes Opfer an Freizeit ging es dann mit einer und eine hohe Einsatz-

84er verließ Oberstleutnant bereiteten Oberstleutnant Oberstleutnant Gaus wird Gaus das Bataillon nach Gaus alle Soldaten des fortan die Geschicke der eigener Aussage "mit zwei Bataillons einen Empfang mit Truppe als Dezernent des wehr von Köln aus führen. Sein Nachfolger, Oberstseines Bataillons morgens zu Bei der folgenden Übergabe- leutnant i.G. Ertl, war vor Dienstbeginn von zuhause zeremonie, die durch den seiner jetzigen Verwendung im zunächst mit seinem "Wolf" Brigadekommandeur Stab der luftmechanisierten abgeholt. Diesen musste Brigadegeneral Sauer geleitet Brigade in Fritzlar eingesetzt. (durfte?) er dann in wurde, sprach Oberstleutnant Die Kommandoübergabe WENDISCH-EVERN auf Gaus einen Dank an die endete mit einem Empfang im

Oberleutnant Oliver Schulz

Der erste Leopard II A 5

Am 19. März 1999 traf der erste Vorgänger Leopard 2A5 im PzBtl84 ein. Die 3. Kompanie, zu diesem Zeitpunkt auf dem Truppenübungsplatz BERGEN, sollte zunächst auf diesen Kampfwert gesteigerten Kpz-typ umgerüstet werden. Daher wurde HFw Schwien, Zugführer in der 3. Kp., mit der Aufnahme des ersten Leopard 2A5 beauftragt.

Der Kampfpanzer Leopard 2A5 ist im Unterschied zu seinem

neben der Zusatzpanzerung mit einem Wärmebildgerät für den Kommandanten, einer Rückfahrkamera für den Fahrer und einem globales Navigationssystem (GPS) ausgestattet.

Bis August 1999 folgten weitere 10 KPz Leopard 2 A 5, so daß die 3./ 84 nunmehr komplett mit dem neuen Panzer ausgerüstet ist.

4./84 im KFOR-Einsatz

Fortsetzung von Seite 1

Parallel wurde die Kompanie ständig mit Personal auf schließlich 120 Mann aufgefüllt, und es erfolgten Weiterbildungen am Zentrum Innere Führung und Erkundungen in MAZEDONIEN.

Durch die Durchmischung der Panzer- und Panzergrenadiekompanien erfolgte Ende Juli/Anfang August in mehreren Schüben die Verlegung der Kompanie ins Einsatzland, Der II, und IV. Zug war im Rahmen der 4./401 im Raum PRIZREN, die 4./84, um einen Panzergrenadier- und einen Jägerzug verstärkt, im Raum ORAHOVAC eingesetzt. Einem niederländischen Artilleriebataillon unterstellt. erhielt die Kompanie einen Verantwortungsbereich von ca. 300 Quadratkilometern. In "Area of dieser sog. Responsibility" betrieb die Kompanie Checkpoints, führte Patrouillen durch und ermittelte die Infra- und Bevölkerungsstruktur. Bei diesen Tätigkeiten kam es zu Haus- und Dorfdurchsuchungen, Waffen-

beschlagnahmungen, der Vereitelung von Entführungen und ähnlichem mehr. Für diese Aufgaben wurde der gesamte Fuhrpark der Kompanie vom Leopard 2A5 bis zum Mercedes-Geländewagen Wolf genutzt. Im Durchschnitt erreichte jeder Kampfpanzer der Kompanie eine monatliche Laufleistung von 800 Kilometern.

Besondere Brisanz erhielt der Einsatz durch die politische Lage in ORAHOVAC. Da ein Großteil aller Gräueltaten an albanischer Bevölkerung in der Region um ORAHOVAC durchgeführt worden waren und es starke Hinweise auf eine Beteiligung russischer Freischärler und auch regulärer Armeeangehöriger daran gab, existiert ein unüberwindbar erscheinender Hass der albanischen Bevölkerung sowohl auf serbische Bevölkerung, wie auch auf russisches Militär. Beides führte zu Beginn des Einsatzes zu Entführungen und Hinrichtungen zwischen den Ethnien und zu Blockaden gegen russische KFOR-Truppen, die den Raum übernehmen sollten. Durch

intensive Verbindungsaufnahme mit der Bevölkerung aller Ethnien und hohe Präsenz gerade mit Großgerät im Raum konnte die Kompanie im Verantwortungsbereich für Ruhe sorgen und die Voraussetzungen für Hilfeleistungen schaffen. Enge Zusammenarbeit mit Hilfsorganisationen, wobei diese u.a. mit Bergepanzern und Transportkapazitäten unterstützt wurden, sorgten dafür, dass in völlig zerstörten Ortschaften durch Hilfe zur Selbsthilfe zügig Möglichkeiten entstanden, den Winter zu überstehen. Im September konnte der Schulbetrieb wieder aufgenommen werden, und die Versorgungslage der Bevölkerung hatte in kürzester Zeit ein hohes Niveau erreicht.

Als die Kompanie am 01.12.1999 schließlich komplett in die Heimat zurückkehrte, konnte jeder Angehörige der Kompanie mit der Gewißheit "Auftrag ausgeführt" in die Adventszeit und den wohlverdienten Urlaub entlassen werden.

Stellenbesetzungsliste: 4./84 im Einsatz

KpChef: Hptm Walter Schulte stvKpChef: OLt Oliver Schulz

KpFw: HFw Marc-Erich Stellmach

KpTrFhr: StFw Heinz Kamradt
VersDstFw OFw Sascha Menzel
ZgFhr I. Zug: OLt Martin Tillenberg
ZgFhr II. Zug: HFw Andreas Wuttke
ZgFhr III. Zug: HFw Werner Stumpe
ZgFhr IV. Zug: OLt Stefan Ochmanek

Anwesenheitsliste Regimentsabend 2000 7. (Preuß.) Reiter Rgt – PzRgt 2 PzBtl 84

118 Paronen

				Tisch-Nr.
Herr	Althusmann	MdL	Im Redder 58b 21339 Lüneburg	1
Herr	Blonsky	Stabsfeldwebel a.D.	Im Stillen Winkel 3 21365 Adendorf	6
Herr	Blume	Regierungsamtmann	Robert-Koch-Str. 20 21337 Lüneburg	3
Herr	Böckmann	Oberstleutnant a.D.	Chamissostr. 15 21337 Lüneburg	3 *
Herr	Bödecker	Stabsfeldwebel a.D.	Am Heisterberg 6 21403 Wendisch-Evern	6
Herr	Böhme	Hauptmann	Rommelstraße 31 97762 Hammelburg	10
Herr	Brandt	Oberfähnrich	Panzerbataillon 84	8
Herr	Bruns	Hauptmann	Panzerbataillon 84	8
Herr	Buchholz	Oberleutnant	Panzerbataillon 84	10
Негг	Christenn	Oberleutnant d Res.	Hölderlinstr. 12 21337 Lüneburg	9
Herr	Dierks	Hauptfeldwebel	Panzerbataillon 84	8
Herr	Diercks	Oberstleutnant a.D.	Weizenweg 22 50933 Köln	1
Негг	Doerk	Hauptfeldwebel	Panzerbataillon 84	8
Негт	Dörge	Oberstabsfeldwebel	Leipziger Str. 63 21339 Lüneburg	5
Herr	Döring	Hauptmann d.Res.	Wietacker 23 21406 Melbeck	4
Herr	Eisenreich	Oberstleutnant	Ahornweg 12 21391 Reppenstedt	4
Herr	Elsner	Oberstleutnant d Res	An den Teichen 3 21220 Seevetal	3

Herr	Ertl	Oberstleutnant	Kommandeur Panzerbataillon 84	1
Негт	Falkenthal	Oberleutnant	Panzerbataillon 84	7
Негт	Fischer, Bernd	Oberstleutnant a.D.	Kulmbacher Str. 20 21339 Lüneburg	2
Herr	Fischer, Gerhard	Oberstleutnant a.D.	Kehrwieder 5 23758 Oldenburg/H.	1
Herr	Friedrichs, H.	Hauptfeldwebel	Panzerbataillon 84	5
Herr	Friedrichs, P.	Hauptfeldwebel	Panzerbataillon 84	5
Herr	Gercke	Major	Mainstraße 16 14612 Falkensee	8
Herr	Gerlach	Oberleutnant	Panzerbataillon 84	6
Негт	Gersdorf	Oberstleutnant i.G.	Billrothstr. 15 53123 Bonn	3
Herr	Grote	Hauptfeldwebel	Panzerbataillon 84	7
Herr	Günther, jun.			10
Herr	Günther, sen.	Panzerregiment 2	Am Sportplatz 18 37359 Effelderen	10
Herr	Günther	Oberleutnant	Panzerbataillon 84	7
Herr	Günther	Oberfähnrich	Panzerbataillon 84	8
Herr	Habermann	Oberstleutnant a.D.	Zievericher Str. 7A 50126 Bergheim-Thorr	2
Herr	Hagelüken	Panzerregiment 2	Sanddornweg 7 50374 Erftstadt-Bliesheim	1
Негг	Hansel	Hauptmann	Panzerbataillon 84	5
Негт	Нав	Hauptfeldwebel	Panzerbataillon 84	4
Herr	Heiber	Hauptfeldwebel	Panzerbataillon 84	5
Herr	Hensen	Leutnant	Stoltenstraße 13 Uni Bw 22119 Hamburg	7
Herr	Hillner	Oberstabsfeldwebel	Tobakskamp 63 21339 Lüneburg	6

Herr	Hinrichs	Hauptmann	Rosenring 21 21379 Scharnebeck	3
Herr	Hoff	Oberstleutnant	Zellerfelder Allee 18 30419 Hannover	3
Herr	Kaebert	Hauptmann	Panzerbataillon 84	3
Herr	Kamradt	Stabsfeldwebel	Panzerbataillon 84	9
Herr	Kaulbarsch	Oberstleutnant d.Res.	Luhdorfer Twieten 7-8 21423 Winsen-Luhdorf	2
Herr	Kaußen	Hauptmann	Am Kotten 3 58285 Grevelsberg	9
Herr	Kisters	Oberstleutnant	Panzerbataillon 84	2
Herr	Klein	Oberstleutnant a.D.	Wappenhorner Weg 13 21394 Kirchgellersen	1
Негг	Knebel	Oberst a.D.	Großwolderstraße 155 26810 Westeroverledigen	1
Herr	Kobi	Oberleutnant	Panzerbataillon 84	8
Herr	Kottmann	Hauptmann	Ostbevernerstr. 59b 48291 Telgte	
Негт	Könke	Hauptfeldwebel	Panzerbataillon 84	7
Herr	Köster	Stabsfeldwebel	Panzerbataillon 84	4
Herr	Kraft	Oberst i.G.	Fasanenweg 11 56232 Ransbach-Baumbach	1
Herr	Kranz	Hauptmann a.D.	Ortelsburger Str. 34 21337 Lüneburg	3
Негт	Kränzke	Hauptmann	Bölsche Straße 13 38126 Braunschweig	5
Herr	Krumstroh	Hauptfeldwebel	Panzerbataillon 84	7
Негг	Kuchar	Oberstleutnant d Res.	Heerstraße 113 14055 Berlin	2
Herr	Ladwig	Hauptfeldwebel	Panzerbataillon 84	5
Негг	Lange	Generalleutnant	Säntisstraße 2 89075 Ulm	1

Herr	Langebartels	Hauptmann d.Res.	Am Marstall 18 30159 Hannover	9
Herr	Langer	Oberstleutnant	Kladower Damm 184 14089 Berlin (Grandy Drive 16)	4
Herr	Mania	Hauptfeldwebel	Panzerbataillon 84	4
Herr	Marschke	Hauptmann a.D.	Mühlenkamp 2 21514 Witzeeze	3
Herr	Neumann	Hauptmann	Panzerbataillon 84	10
Негт	Neuwirth	Oberfeldwebel	Panzerbataillon84	7 .
Неп	Obstmayer	Oberstleutnant	Waschberg 19 29553 Bienenbüttel	4
Herr	Ochmanek .	Oberleutnant	Panzerbataillon 84	5
Herr	Oldhaver	Hauptmann d.Res.	Wilhelmsburger Str. 24 20593 Hamburg	10
Herr	Pawelke	Panzerregiment 15	Keplerstraße 16 53177 Bonn	2
Herr	Peters	Hauptfeldwebel	Soven 11 29451 Dannenberg	4
Herr	Poggel,	Dr. med.	An der Engelsburg 3 45657 Recklinghausen	2
Herr	Pötters	Stabsfeldwebel a.D.	Bunsenstraße 18 21337 Lüneburg	4
Herr	Radtke	Major	Hermannstraße 31a 35037 Marburg	4
Herr	Rauh	Hauptfeldwebel	Panzerbataillon 84	5
Herr	Ressel	Hauptmann d.Res.	Gartenstraße 28 34270 Schauenburg	10
Herr	Roggenbau	Oberst a D.	Witterschlicker Allee 21 53125 Bonn	i
Herr	Saß	Stabsfeldwebel a.D.	Dieselstraße 67 21337 Lüneburg	6
Herr	Schaum	Major	Birkenstraße 13 56290 Gödenroth	10
Herr	Schieder	Oberstleutnant	An der Bauernwiese 7	2

			21360 Vögelsen	
Herr	Schmaler	Oberstleutnant i.G.	Agnes-Karll-Str. 21 21409 Embsen	6
Herr	Schmidt, HG.	Stabsfeldwebel	Bleckeder Landstraße 10 21337 Lüneburg	6
Herr	Schneider, P.	Oberstabsfeldwebel a.D.	Johanna-Kirchner-Str. 122 21337 Lüneburg	6
Негг	Schoor	Hauptfeldwebel	Panzerbataillon 84	4
Herr	Schreiber	Stabsfeldwebel a.D.	Eugen-Naumann-Str. 14 21391 Reppenstedt	6
Herr	Schub -	Leutnant	Panzerbataillon 84	10
Herr	Schulte	Hauptmann	Panzerbataillon 84	9
Herr	Schulz	Oberleutnant	Panzerbataillon 84	9
Herr	Schulze, Thomas	Hauptfeldwebel	Danziger Str. 64 29633 Munster	8
Негт	Schwarz	Stabshauptmann	Duvenbornsweg 7 21379 Scharnebeck	8
Herr	Schwehm	Stabsfeldwebel a.D.	Dehmelstraße 4 21337 Lüneburg	9
Herr	Selke	Leutnant	Panzerbataillon 84	5
Herr	Sievers	Oberstabsfeldwebel	Elbdeich 154 21217 Seevetal	6
Herr	Spaller	Oberstabsfeldwebel	Panzerbataillon 84	2
Herr	Spangenberg	Oberleutnant	Panzerbataillon 84	7
Herr	Stellmach	Hauptfeldwebel	Panzerbataillon 84	9
Herr	Stumpe	Hauptfeldwebel	Panzerbataillon 84	9
Herr	Tacke	Hauptfeldwebel	Panzerbataillon 84	5
Herr	Taubenheim	Regierungsamtsrat	Magdeburger Str. 44 21339 Lüneburg	3
Herr	Thönissen	Oberstleutnant a.D.	Klappgarten 5	3

			29633 Munster	
Herr	Thrun	Stabsfeldwebel a.D.	Windmühlenweg 3 27432 Bremervörde	9
Herr	Tillenberg	Oberleutnant	Panzerbataillon 84	9
Herr	Turge	Major	Panzerbataillon 84	4
Негт	Vogt	Oberstleutnant a.D.	Am Poggenteich 48 29229 Celle	3
Herr	Graf von Brühl	Panzerregiment 2	Josephstädterstr. 66/41 A-1080 Wien	1
Herr	von Düring	Hauptmann d.Res.	Schnellenberger Weg 9 21394 Heiligenthal	2
Негг	von Lucke, Ch.	Oberst a.D. Panzerregiment 2	Kalckreuthweg 84 22607 Hamburg	1
Негг	von Lucke, Cl.	Panzerregiment 2	Rittergut Martinsbüttel Nr. 7 38527 Meine	2
Herr	von Plato	Major d. Res.	Hauptstraße 3 21394 Heiligenthal	10
Herr	Überrück	Militärpfarrer	Standort Lüneburg	1
Herr	von Wagner	Oberst a.D.	Jungholzweg 3 53340 Meckenheim	1
Herr	Weber	Oberleutnant	Panzerbataillon 84	5
Herr	Werner	Panzerregiment 2	Augustinum 841 53474 Bad Neuenahr	2
Негт	Wiesner	Hauptmann	Panzerbataillon 84	4
Herr	Wilheine	Oberstleutnant	CFGoerdeler-Weg 5 29633 Munster	2
Herr	Wittkopp	Oberstleutnant	Jägerweg 7 29326 Faßberg	6
Herr	Wittkopp	Oberleutnant	Panzerbataillon 84	8
Негг	Würtz	Oberstleutnant	Gartenstraße 3 21368 Dahlenburg	7
Herr	Wuttke	Hauptfeldwebel	Panzerbataillon 84	9

Herr	Ziegan	Hauptfeldwebel	Panzerbataillon 84	8
				_
_				
	-			
				100

Mit dem Gelöbnisverbund der PzGrenBrig 40 tritt PzBtl84 auf dem Marktplatz Lüneburg an. Trotz Aufruf und Sorgen im Vorfeld des Ereignisses kommen kaum 10 Störer auf den Marktplatz – ohne großen Aufwand werden diese durch Polizei und Angehörige der Soldaten beruhigt.

Mai

Auf initiative des OStFw d.R. Schneider führen Reservisten und Aktive 84er auf der Schießanlage Linden ein Vergleichschießen durch - wie man sieht mit viel Freude



"Keine besonderen Vorkommnisse" waren beim Truppenübungsplatzaufenthalt in Bogen zu vermelden - bis die 1./- ihren Marsch zum 1. Mai durchführte. In mehreren Gruppen durchläuft die Kompanie eine Strecke von ca. 20 km mit diversen Einlagen. Mit der nötigen Portion Humor geht auch die Kleingruppe KpChef und KpFw und die Stabsgruppe S3 Abt. und S6 an die Bewältigung der Strecke.

Mit der entsprechenden Belohnung aus der mitgeführten "Marsch-Bar" durch den mitmarschierenden Ordonnanzsoldaten nach jeder Station ist die Strecke für die Stabsgruppe schnell überwunden.







Mit Stab und Gefechtstand nimmt PzBtl 84 an der Korpsrahmenübung KLAR IGEN (zu deutsch sinngemäß: wieder bereit) in Jütland (Dänemark) teil, an der deutsche, polnische und dänische Großverbände beteiligt sind.

Über Tabs (südl. Kolding), Ostbirk, Ulstrud verlegt das Bataillon immer weiter in den Norden bis Ulbjerg (nördl. Viborg)

Als Aufbauplatz springt der Bataillonsgefechtsstand von Campingplatz zu Campingplatz. Es zeigt sich, dass dies in der Vorsaison ein klarer Vorteil gegenüber der beübten Brigade ist, die von Schule zu Schule verlegt und sich mit neugierigen Kindern aller Altersklassen arrangieren muss. Der Führung 84 schließt sich daher auch der Gefechtstand 401, 403 und 405 an.

Der Campingplatzführer von Major Kisters erweist sich bei diesem kurzfristigen Erkundungen als wichtigste Vorschrift.

Sergeant Iverson, Begleitoffizier der dänischen Armee, führt dabei die Verhandlungen, zahlt (auch das Duschgeld) und fördert die frohe Stimmung damit ungemein.

les

Panzerbataillon 84

21337 LÜNEBURG, den 27.04.2000 Schlieffen-Kaserne Bleckeder Landstraße 57 AllgFspWNBw 90-2230-2522 Tel. (04131) 80 2522 Fax. (04131) 80 2453

Befehl für die Divisionsrahmenübung KLAR IGEN vom 07.05. bis 12.05.2000

Bezug:

Anlagen:

A. Personaleinteilung

B. Fahrzeugeinteilung

C. Zeitplan

1. Lage

Danish Divison (DDIV) führt Divisionsrahmenübung "KLAR IGEN" im freien Gelände unter Beteiligung 6.(PL) KavBrig und PzGrenBrig 40 (Tle) durch. PzBtl 84 nimmt mit Stab und Tle 1./- vom 07.05. bis 12.05.00 an der Divisionsrahmenübung in JÜTLAND, DÄNEMARK teil.

2. Auftrag

PzBtl 84 ist Leitverband für Rahmenleitungsgruppen PzGrenBrig 40 und verlegt mit Stab und Tle 1./- am 07.05.00 im Landmarsch nach JÜTLAND, DÄNEMARK und nimmt dort als RLG an der Rahmenübung teil.

2. Durchführung

- Absicht
 Absicht PzBtl 84 ist es, so in den VerfR CHRISTIANSFELD (NG 315 417)
 zu verlegen, dass ab 081900Bmay volle Arbeitsbereitschaft hergestellt ist.
- b) Einzelaufträge

Stab

- nimmt teil mit Soldaten gem. Anlage A und B
- stellt RLG (max 7 Offz/Fw) mit allen Führungsgebieten
- stellt Schicht-. Funk- und Verlegefähigkeit sicher

S3 StOffz

Einsatz als Führer Gesamt RLG

S2

- erstellt Befehl für die militärische Sicherheit
- führt für Gesamt RLG 16 Schuß AD 60 als Sicherungsmunition mit und stellt Ausgabe im Raum RLG so sicher, dass auch bei überschlagendem Wechsel je ein Soldat auf den Teilgefechtsständen über Sicherungsmunition verfügt.
- Erkundet als Fhr VorKdo BtlGefStd auf Befehl S3StOffz

S2Fw

- empfängt und führt mit 4 Kompaniegefechtszelte
- regelt das Verladen des Materials auf LKW 2t

S3Fw

- fordert an MKF und Fahrzeuge gem. Anlage B
- verteilt gem. Weisung S3StOffz Führungskarten Maßstab
 1:100.000

1./-

- stellt Kfz und MKF gem. Anlage B
- setzt ein MKF und Pritsche für Verpflegungstransport

TrKüche

- stellt bereit Marschverpflegung f

 ür Sonntag
- übergibt Marschverpflegung für Sonntag geschlossen an ReFü

ReFü

- regelt Abholung der Verpflegung f
 ür alle RLG
- richtet ein und betreibt Betreuungszelle und Marketenderwarenverkauf
- führt mit Geschirr und Besteck für alle RLG
- Empfängt für alle Teilnehmer geschlossen Marschverpflegung für Sonntag

c) Anzug

- FA mit Barett
- Koppeltrageausrüstung und Gefechtshelm sind mitzuführen
- HaWa gem. Anlage A und B

d) Maßnahmen zur Koordinierung

- Alle Teilnehmer sind darüber zu belehren, dass das Betreten von Tierfarmen für Soldaten <u>strengstens verboten</u> ist.
- Für Sonntag ist Marschverpflegung über ReFü PzBtl 84 geschlossen zu empfangen
- Alle Verbände und Einheiten melden Verpflegungsstärke für die einzelnen Tage aufgeschlüsselt (F/M/A) an KpFw StKp PzGrenBrig 40 und nachrichtlich an S3Fw PzBtl 84

VS-NUR FÜR DEN DIENSTGEBRAUCH

3. Verwaltungsbestimmungen

Die Teilnehmer leisten ein besonderes Dienstgeschäft gem. Erlaß BMVg S II 4 Az 21-03-11 vom 01.01.1996 in der jeweils gültigen Fassung. Die Teilnehmer sind während des besonderen Dienstgeschäftes zum Wohnen in der Gemeinschaftsunterkunft (ZDv 70/1) und zur Teilnahme an der Gemeinschaftsverpflegung (Verwaltungsvorschrift zu § 18 SG) verpflichtet.

Im Auftrag

Distrify 011 4. 53°42

KISTERS
Oberstleutnant und S3StOffz

Verteiler:

A, B, C

Zus.

PzGrenBtl 401

PzBtl 403

PzArtBtl 405

PzPiKp 80

Anlage A. Personaleinteilung

Funktion	Name	Handwaffe	Waffen-Nr
Kdr	OTL Ertl	P8	28776
S3StOffz	OTL Kisters	Smith & Wesson	A 126741
S2	OLt Buchholz	P8	28785
S2Fw	Fw Herrmann	P8	28795
S3Fw	StFw Schulze	P8	28497
S4	OLt Schulz	P8	28786
S6	OLt Spangenberg	P8	28767
Chef 4./ 84	Hptm Schulte	P8	28787
ReFü	OFw Meyer	P8	28781

Anlage B. Fahrzeugeinteilung

Kfz	MKF	Besatzung	Handwaffe MKF	Waffen-Nr
2t Funk	G Voll	S3Fw	G3	053 940
2t 5./- Gerät	G Dorn	S2Fw	G3	111 57 00
Wolf Kdr Y-487	O'G Suhrke	Kdr	G3	115 97 75
Wolf S3 Y-692	G Böhring	S3/S6	G3	121 41 68
Wolf S4 Y-614	OG Deregowski	S4/S2	G3	64 97 51
Wolf AVZ	OG Buschmann	The second secon	G3	82 57 00
Pritsche	G Behrend	ReFü	G3	11 022 40

Anlage C. Zeitplan

Datum	Zeit	Thema
07.05.00	0900	Dienstbeginn
2-110-11-11-11-11-11-11-11-11-11-11-11-11	1000	Waffenempfang
	1100	Essen
	1130	Abmarsch VorKdo S2/S4
	1230	Abmarsch der Haupttruppe
	1800	Ankunft VerfR CHRISTIANSFELD
08.05.00	Bis 1900	Herstellen Arbeitsbereitschaft
08.05.00 — 12.05.00	Ganztägig	Teilnahme an der DivRahmenübung
12.05.00	Gem. Bef.	Rückmarsch

Neben dienstlichen Belangen



Major Kisters, Hptm Schulte und OTL Ertl bei der Lagefeststellung



OLt Buchholz und StFw Schulze führen die Lagekarte

bleibt genug Zeit für kameradschaftlichen Erfahrungsaustausch



links: Fw Hermann

rechts: Sergeant Pale Iverson



OFw Meyer als Marketender-Feldwebel

84 ist immer zu finden - Brigadekradmelder konnten uns auch das Gegenteil beweisen –



Brigade 40 tarnt sich auf dem Schulhof ab.







Nachdem zu Jahresbeginn Intranet-Rechner im Stab und in jeder Kompanie installiert wurden ist heute der Tag um mit dem neuen Hilfsmittel selbst zu kommunizieren - es lassen sich Nachrichten versenden (zum ersten und zum letzten Mal).

Chat mit Scharping

Soldaten sprechen über Intranet mit Verteidigungsminister

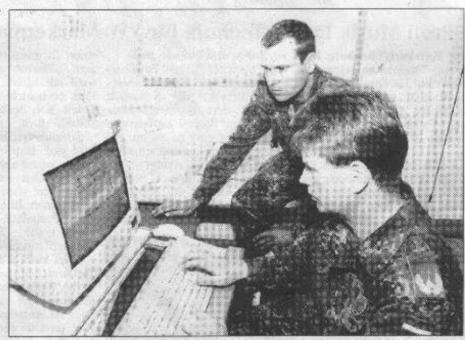
ulv Lüneburg. Kaum war um 14 Uhr der virtuelle Chatraum (Gesprächsraum) in Schlieffen-Kaserne geöffnet, stauten sich bereits 850 User (Nutzer) darin. Jeder wollte gestern Nachmittag im Intranet, dem Bundeswehr-Internet, Fragen an den Verteidigungsminister Rudolf Scharping stellen. Die anstehende Strukturreform treibt die Soldaten um, in welcher Form sie vollzogen wird, ist noch ungewiss.

Auch Major Ralf Turge vom Panzerbataillon 84 versuchte sein Glück und tippte eine Anfrage in die Tasten. Um die Attraktivität der Bundeswehr in den neuen Bundesländern zu steigern, sei es wichtig, den Sold im Osten dem westlichen anzugleichen. "Derzeit sind es 86,5 Prozent des westlichen", so Turge. Wie steht's damit?

Dienstherren, denn er wurde erst gar nicht "vorgelassen": rücksichtigten Teilnehmer, die Dienst gekoppelt. auch anonym bleiben konnten. nen auf dem Monitor. Einer ner Scharping: Der Stau werde tierte Wehrpflicht wurde ange- deswehr in der Gesellschaft.

Major Ralf Turge (vorne) verfolgt mit seinem Kollegen Hauptmann Thomas Neumann das Frage- und Antwortspiel im Intranet der Bundeswehr.

Foto: be



Eine direkte Antwort bekam fragte wie Turge nach dem Sold in den Jahren 2001 und 2002 sprochen und nach einem soer nicht von seinem obersten in Ost und West. Er hege große aufgelöst. Wie steht es mit dem zialen Pflichtjahr für Männer Sympathie für eine rasche Angleichung, meinte Scharping, Eine rote Spinne markierte im aber das sei an die Tarifvereinsehbaren Verzeichnis die be- handlungen im öffentlichen Die Zahl der Berufssoldaten wehr verbinden, so Scharping:

Wann wird der Beförde- anwachsen. Fragen und Antworten erschie- rungsstau abgebaut?, fragte ei-

vorzeitigen Ausscheiden für äl- und Frauen gefragt. Das solle tere Berufssoldaten? Das werde man nicht mit der Diskussion geprüft, erklärte Scharping, über die Zukunft der Bundeswerde von 187 000 auf 200 000 "Der Wehrdienst begründet sich sicherheitspolitisch und Auch die derzeitig disku- aus der Einbettung der BunWährend des Shilo-Aufenthaltes ist das verbleibende Personal des Bataillons beim Tag der offenen Tür der Brigade von Schwerin Stern-Buchholz eingebunden. Mit einer dynamischen Waffenschau, (Hptm Falkenthal) einer statistischen Waffenschau, (HFw Dierks) der Vorstellung der Simulatoren eines Panzerbataillons (Hptm Neumann) und der Vorstellung des Bataillons und des Standorts (OLt Spangenberg) sind alle verfügbaren Soldaten in Vorbereitung und Durchführung ausgelastet.

Panzerbataillon 84
- Kommandeur –

21337 Lüneburg, 22.02.2000 SCHLIEFFEN-Kaserne Bleckeder Landstr. 57 AllgFspWNBw: 90 – 2230 - 2522 2 04131 – 80 – 2522

Befehl Nr. 1 für den Truppenübungsplatzaufenthalt SHILO vom 22.05, 2000 bis 16, 06, 2000

Bezug: 1. Heeresamt II vom 11. Febr. 2000

2. Deutsches Verbindungskommando SHILO/Canada (Sonderbestimmungen)

1. Lage

Da die für den 1. Durchgang SHILO 2000 vorgesehenen Truppenteile durch andere Aufgaben gebunden sind, hat I. Korps diesen Durchgang an HFüKdo zurückgegeben. IV. Korps hat den Auftrag, den 1. Durchgang 2000 zu besetzen. IV. Korps legte für diesen Durchgang PzBtl 84 als Leitverband fest und regelte die Auffüllung des Durchganges mit weiteren Truppenteilen. Die Zusammenstellung des 1. Durchganges SHILO 2000 gilt vorbehaltlich der Zuweisung entsprechender Haushaltsmittel durch IV. Korps.

2. Auftrag

PzBtl 84 hat den Auftrag, den 1. Durchgang SHILO 2000 als Leitverband mit 1./-, 3./-, 5./- und unterstellter 2./PzBtl 93, 2./PzGrenBtl 411 sowie 5./PzGrenBtl 182 in Zusammenarbeit mit PzArtBtl 415 durchzuführen.

3. Durchführung

a. Eigene Absicht

PzBtl 84 beabsichtigt den 1 Durchgang SHILO 2000 so zu planen, vorzubereiten und durchzuführen, dass das Gefecht der Verbundenen Waffen mit Schwerpunkt in der Ausbildung der jungen Führer, bis zur Bataillonsebene sichergestellt wird.

b. Allgemeines

Der 1. Durchgang SHLO 2000 wird aufgrund der kurzfristigen Umschichtung des Auftrags und der bereits bestehenden Bindung vieler Truppenteile des Heeres in einer Struktur durchgeführt, die nicht in allen Teilen der vorgegebenen SHILO-STAN (Bezug 1) entspricht. Die personelle Obergrenze von 641 Mann ist aber auch für diesen Durchgang verbindlich.

Die atypische Struktur dieses Durchgangs zwingt dazu, eine darauf optimierte Pers-STAN aufzustellen und mit den betroffenen Truppenteilen abzustimmen.

Grundsatz ist dabei:

PzBtl 84 stellt sicher, die Stabs- und Versorgungsanteile PzBtl/Leitverband gemäß SHILO-STAN,

PzArtBtl 415 nimmt teil in Gliederung SHILO-STAN,

PzKpn nehmen teil in SHILO-STAN, mit 3 PzZgn

PzGrenKp nehmen teil in SHILO-STAN mit 4 PzGrenKpn,

Querschnittspersonal, das von PzBtl 84 nicht gestellt werden kann, wird in enger Absprache mit teilnehmenden Truppenteilen in einer ersten Besprechung festgelegt.

c. Einzelaufträge

1.) 1./PzBtl 84:

 prüft Sicherstellung aller für PzBtl und PzGrenBtl nach SHILO-STAN geforderten Anteile Unterstützungspersonal in enger Abstimmung mit S3 PzBtl 84 und meldet nicht besetzbare Dienstposten bis 03.03,2000.

2.) 3./- und 5./PzBtl 84:

- stellen die gemäß Bezug 1. geforderten ausbildungsmäßigen Voraussetzungen für die Durchführung des Truppenübungsplatzaufenthaltens SHILO sicher,
- planen aus, personelle Besetzung der Kp gemäß SHILO-STAN mit 3 PzZg bis 31.03.2000,
- melden Absicht, Leitungspersonal über die STAN-Stärke hinaus zusätzlich mitzuführen bis 03.03.2000.

3.) PzBtl 93, PzGrenBtl 411, PzGrenBtl 182 werden gebeten:

- die abzustellenden Kpn gemäß SHILO-STAN (PzKp mit 3 Zügen, PzGrenKp mit 4 Zügen auszuplanen und für den Durchgang I/ 2000 ausbildungsmäßig vorzubereiten,
- abzustellende Kp mit je einem Versorgungspaket, bestehend aus San-Trp, W-Trp und Mun-Trp auszuplanen,
- zu pr
 üfen, in wie weit Querschnittspersonal wie SanPers, InstPers SPz, Mkf Kl D, Ordonannzen, gestellt werden kann,
- kompetenten Vertreter, möglichst Kp-Chef, zur 1. Besprechung des anstehenden SHILO-Durchganges, am 17.03.2000 nach LÜNEBURG zu entsenden (Einladung folgt).
- sicherzustellen, dass alle teilnehmenden Soldaten über einen gültigen Reisepaß oder Personalausweis verfügen.

4.) PzArtBtl 415 wird gebeten:

zu pr
üfen, in wie weit Querschnittspersonal wie SanPers, Mkf Kl D,
 Ordonannzen über SHIO-STAN PzArtBtl hinaus gestellt werden kann,

 kompetenten Vertreter, möglichst Kp-Chef oder S 3, zur 1. Besprechung des anstehenden SHILO-Durchganges, am 17.03.2000 nach LÜNEBURG zu entsenden (Einladung folgt),

- sicherzustellen, dass alle teilnehmenden Soldaten über einen gültigen Reisepaß oder

Personalausweis verfügen.

d. Vorkommando

Voraussichtlicher Abflug des Vorkommandos ist 14 Tage vor erstem Flug Zusammensetzung des Vorkommandos: 3 Plätze für PzBtl 84

3 Plätze für PzArtBtl 415

je 1 Platz für abgestellte Pz- und

PzGrenKp

e. Maßnahmen zur Koordinierung

Abflugtermine:

1. Flug 22.05.2000 (PzBtl)

2. Flug 24.05.2000 (PzGrenBtl)

3. Flug 25.05.2000 (PzGrenBtl/PzArtBtl)

4. Flug 26.05.2000 (PzArtBtl)



Ertl Oberstleutnant

Verteiler:

A, D ohne Lfd Nr. 12, 14, 17, 18, 20, 26

Zusätzlich: PzGrenBrig 40

PzLBtl 93 PzAufklLBtl 3 PzGrenBtl 182 PzGrenBtl 411 PzArtBtl 415



chung auf der Ziegan bei ein Hans-Jürgen Hauptfeldweb

übungsplatz Shilo in Kanada

Abschied von Shilo Lüneburger Soldaten übten letztmals in Kanada

scharfen Schuss geübt, erst vor wenigen Tagen kehrte das Bare lang hatten in der kanadi-schen Weite Generationen von Shilo in Kanada spricht: 27 Jah-Wehmut schwingt mit in den Lüneburger Panzersoldaten den über den Truppenübungsplatz Panzerbataillons 84, wenn er Manfred Ertl, Kommandeur des Schlieffenkaserne zurück – dem standteil ihres Ausbildungspro-Aufenthalt aus Kanada in die taillon von einem vierwöchigem Worten von Oberstleutnant

Truppen-

Truppenübungsplatzes Shilo aufgeben", berichtet Ertl. Dabei gehörte die Schiessausbildung des Jahres 2000 die Nutzung des Truppenübungsplatzes Shilo

Gelände in Bergen Truppe nutzt

seit 27 Jahren zum festen Begrammes und war nach den in Kanada für die Panzertruppe

schon ein kleines Stück Geschichte der Panzertruppe.

übungsplatz Bergen starker geeine Ubungsmöglichkeit vor de Haustür haben," so Manfred Hinblick auf größere Verbande aussetzungen zum Üben bieter mindest den Vorteil, dass sie die Luneburger Soldaten zu kann wie Shilo - gerade auch in Ertl. Ob Bergen allerdings de nutzt werden. "Dies hatte für Panzertruppe ähnlich gute Vor Künftig soll der Truppen-



Erfahrungsbericht zum TrÜbPl-Aufenthalt SHILO (Kanada) vom 22.05-14.06.2000

In diesem Bericht werden mit wenigen Sätzen all die Eindrücke wiedergegeben, welche der 5./84 vom letzten TrÜbPl-Aufenthalt des PzBtl 84 in SHILO Manitoba Kanada zurückblieben.

Für uns begann gegen Ende April zunächst erst einmal alles mit den Vorbereitungen für den TrÜbPl.

Hierzu wurden mehrere Unteroffizierweiterbildungen durchgeführt, bei denen es sich im einzelnen um eine UWB mit dem Thema "Geländeorientierung / Geländebeurteilung", zwei Sandkastenausbildungen mit dem Thema "die Panzerkompanie in der Verzögerung" und zwei Tage "Handlungstraining am ASPT" beschränkte.

Hierzu ist noch zu erwähnen, daß sich dies zu einem späteren Zeitpunkt teilweise noch als zu wenig bemerkbar machte.

Auch das Btl. bereitete sich ersichtlich auf diesen ÜbPl. vor, so das bereits am 08.05. ein Vorkommando unter der Führung von Hptm Bruns (KpChef 3./84) nach SHILO entsendet wurde, um vor Ort schon mal "Erste Erkundungen zum Erwerb gründlicher Platzkenntnisse" sowie Buchungen der Schießbahnen etc. vorzunehmen.

Am 22.5. war es dann soweit. Gegen 0400 setzte sich eine Kolonne, aus mehreren Bussen mit den meisten Teilnehmern des Übungsplatzaufenthaltes, in Richtung Flughafen Köln in Marsch. Darunter auch die neuformierte 5./, mit zunächst 30 von 46 Mann, unter denen sich auch ein kompletter Zug der 4./ L3 befand. Nach einer Gesamtreisezeit von etwa 16 Stunden trafen wir dann in "SHILO" ein.

Zunächst einmal wurden die Unterkünfte übernommen und nach einer kurzen Einweisung durften wir dann in unsere Baracken Einziehen und erst mal kurz verschnaufen.

In den darauffolgenden drei Tagen übernahmen wir die Panzer sowohl als auch Waffenkammergerät, Werkzeug und die Bordausstattung. Und hier war es dann auch schon, das "GROSSE CAOS"! Die Panzer waren verdreckt und verölt, das Werkzeug verrostet und dann auch noch unvollständig. "Schöne Bescherung", das waren unsere ersten Worte. Nichts desto trotz machten wir uns an die Arbeit.

Da wir in diesem Jahr die erste "Übende Truppe" wahren, konnten die meisten zwar diesen Zustand verstehen, aber dennoch nicht nachvollziehen. Und das alles mußte bis zum 25.05., dem Tage wo die restlichen Teilnehmer eintreffen sollten, fertig sein.

Während dessen wurden im Standort einige Reservisten (kürzlich entlassene Soldaten der 5./) wieder einberufen, welche durch die noch zuhause verbliebenen Dienstgrade wieder eingekleidet und versorgt wurden, um bei uns in Kanada ihre Reserveübung durchzuführen.

Am 25.05 trafen dann auch die letzten Teilnehmer wie erwartet in SHILO ein und am nächsten Tag begann auch schon der erste Gefechtsdienst. Die Züge führen los.

Spätestens hier stellte dann jeder fest, daß das Gelände nicht mit dem eines deutschen Übungsplatzes vergleichbar war. Es war offen, weit, sehr wellig (die Senken waren so groß und so tief, das man eine Kompanie darin verschwinden lassen konnte)und schwer zu beurteilen.

Die Wege zu den einzelnen Übungsräumen und Schießbahnen waren teilweise sehr weit, wobei man auch gleich noch eine Marschausbildung durchführen konnte. Auch hatte man hier gute Möglichkeiten Bewegungsformen / Bewegungsarten des Zuges als auch der Kompanie durchzuführen. Was am Ende heißt, das dieser ÜbPl extrem vielseitig und von schwerem Gelände geprägt ist.

Aufgrund dieser Gegebenheiten war es zwingend erforderlich, daß alle Soldaten und Kommandanten die "Allgemeinen Aufgaben im Einsatz" beherrschen, was aber in vielen Bereichen nicht zutraf.

So traten schon im Gefechtsdienst die ersten Problemchen auf, welche im Nachhinein behoben wurden.

Auch im Bereich der besonderen Gefechtshandlungen (Auftreffen auf Sperren / Begegnungsgefecht / Ablösung)gab es Mängel, die einem Übungsplatz wie "SHILO nicht würdig sind.

Auch im Bereich unserer Kompanieführung zeigte sich deutlich, daß nicht genügend ausgebildet wurde. Und gerade das "Klein-Klein" muß hier von allen Teilnehmern beherrscht werden.

Nach den ersten Gefechtsdiensten ging es dann auf eine der Schießbahnen. In Anbetracht von Breite und Vorgehtiefe konnte man wiederum feststellen, daß auch diese den Schießbahnen auf deutschen Übungsplatzen weit überlegen waren. Durch variablen und abwechslungsreichen Zielbau ist es möglich die Besatzungen bis an den Rand der Leistungsfähigkeit zu bringen. Auch die Präsentation von Zielen weit außerhalb des Wirkungsbereiches, sowie außerhalb der Beobachtungsbereiche war hier auf allen Bahnen möglich. Die minimale Ausbildungsstufe mit der man also beginnen sollte, kann nur die BK-Üb2 sein.

Um optimale Schießergebnisse zu erreichen, ist es jedoch erforderlich, daß eingespielte Besatzungen im Feuerkampf eingesetzt werden. Da bei uns die Besatzungen aus mehreren Zügen zusammengefaßt wurden, sind anfangs nicht die gewünschten Ergebnisse erzielt worden. Aus diesem Grund wurde jetzt ein wesentlicher Anteil der Schießzeit für das Zusammenspiel der Besatzungen und Züge vergeben. Auch aufgrund der äußerlichen Eindrücke sowie der Aktivitäten anderer Truppenteile auf dem Gefechtsfeld zeigte sich häufig, das die Richtschützen und Kommandanten nicht immer konzentriert ihren Aufgaben nachgingen. (Zwang zur Auftragstreue) So waren die ersten Schießtage nicht für jeden zufriedenstellend und am darauf folgenden Wochenende führten wir dann die erste BtlGefÜb durch. An den weiteren Tagen übten wir dann das "Gefecht der verbundenen Waffen". Und auch hier kann man nur sagen das die Gegebenheiten nicht mit denen deutscher Schießbahnen vergleichbar sind, sondern mehr als

mit denen deutscher Schießbahnen vergleichbar sind, sondern mehr als nur geeignet. Es gab ausgeprägte Grenadiergelände, man konnte von der Artillerie überschossen werden und das Zusammenspiel von Feuer und Bewegung konnte sehr gut genutzt werden. So war es auch möglich den "Feind" auf einer Seite frontal zu Binden, mit weiteren Kräften weiträumig zu umgehen und von der Seite anzugreifen.

Auch wurde vor der eigenen Stellung und den Stellungen der anderen Züge reales Artilleriefeuer eingesetzt.

Für den eigenen Bereich muß man jedoch sagen, daß die Führer vor Beginn des Übungsplatzaufenthaltes im Rahmen von UWB's in den Einsatzgrundsätzen der beteiligten Truppenteile geschult werden müssen. Des weiteren müssen die Besatzungen auch wissen, welche Maßnahmen der rechte und der linke Nachbar auf bestimmte Befehle durchführt. Die beim Schießen der verbundenen Waffen am häufigsten auftretenden Fehler, waren immer wieder das verlassen der Beobachtungsbereiche durch die gesamte Besatzung, um zu sehen was doch der Nachbar grade macht. Im großen und ganzen konnte man meines Erachtens jedoch nicht meckern, da auch die letzten irgendwann ihre Fehler eingestanden.

Wie bei jedem Übungsplatzaufenthalt bestand auch hier die Möglichkeit nach dem technischen Dienst der Beendigung aller anderen Maßnahmen, welches in der Regel täglich zwischen 1800 und 1900 war, die eigene Freizeit selbst zu Gestalten. Somit blieb es auch keinem verborgen, das es auch so etwas wie ein Mannschaftsheim, die sogenannte "Brennkammer", in der man gesellig seinen Abend verbringen konnte oder auch ein Einkaufszentrum auf der "BASE" gab. Des weiteren hatte man auch die Möglichkeit fast täglich mit dem Bus, einem Taxi oder dem selbst angemietetem Wagen, in die nahegelegene Stadt BRANDON zu fahren, um sich auch hier in dem einen oder anderem Lokal zu amüsieren, was in einer Sache auch zu einem blauen Auge führte.

Dies nahmen natürlich die meisten von uns mit Freude war, wie man durch einen ständig vollbesetzten Bus, der spätestens um 2300 wieder zurückfuhr, sehen konnte. Auch am Betreuungswochenende, welches man sich teilweise selber Gestalten oder auch durch angebotene Touren (Ranch / Nationalpark) verbringen konnte, waren ALLE mit sehr viel Begeisterung dabei, um soviel wie nur möglich von Kanada und seinen Einwohnern zu sehen.

In der letzten Woche war die 5./ nun mehr mit Sicherheitsaufgaben beschäftigt, so das sich diese für uns ehr ruhig darstellte.

Alles endete nun mit der Abschlußübung bei der das Btl einen Angriff über den gesamten Platz durchführte, wobei der 5./ wiederum nur Sicherheitsaufgaben anvertraut wurden.

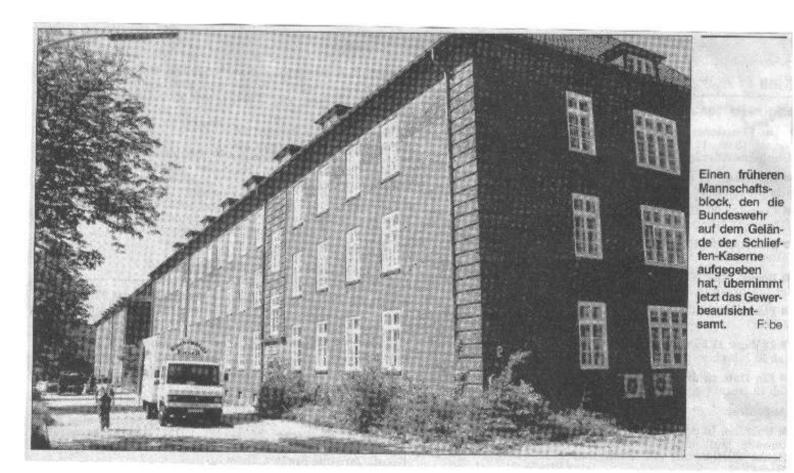
Im Anschluß folgten noch zwei Tage technischer Dienst, bei dem übertrieben genau die Sauberkeit und der Zustand der Fahrzeuge überprüft wurde. So etwas ließ auch nicht aus, daß heftige Diskussionen und einige Beschwerden entstanden, die der technische Offizier für dann klärte.

Nach der Abgabe des Gerätes und dem Verpacken der Ausrüstung hieß es dann am 13.06.00 "Abflug nach hause."

So komme ich zu dem abschließenden Urteil:

Es ist ein sehr zweckmäßiger und vielseitiger Platz mit extrem vielen Möglichkeiten, der für uns aufgrund der vorhandenen Ausbildungsmängel, nicht ausreichend genutzt wurde.

Der Beginn des "Behördenzentrum Ost" im Westteil der Schlieffen-Kaserne



Soldaten auf Rückzug, Beamte im Vormarsch

Gewerbeaufsicht und weitere Ämter ziehen in die Schlieffen-Kaserne

ckeder Landstraße/Rabenstein- burger Garnison. straße. Weitere Behörden folgen

vom Militärgelände zum Behör- bauamtes. In seinen Händen betroffen sein werde, "Aus mei- schaft und Küstenschutz überdenviertel nimmt auf der West- liegt die Federführung. Nach nen Quellen in Berlin und aus nehmen, bislang arbeitet er in hälfte der Schlieffen-Kaserne der Umwandlung der Scharn- Bundeswehrkreisen höre ich einem Haus am Michaelisklos-Gestalt an. Heute bezieht das horst-Kaserne zum Uni-Cam- nichts Alarmierendes." Staatliche Gewerbeaufsichts- pus geht es nun um den zweiten amt einen der früheren Mann- großen Einschnitt in die militä- des schaftsblocks an der Ecke Ble- rische Infrastruktur der Lüne- und seine Leute haben ihre sie- dem es in seinen Buros an der

in den nächsten Wochen. Und den jüngsten Plänen für einen mannstraße gepackt. Von heute geschaltet, um die Sache voran die Stadt Lüneburg arbeitet an weiteren Truppenabbau zu tun, bis Freitag richten sich die Fir- zu bringen, so Mädge: "Bevor threm Plan, aus den alten Pan- es ist vielmehr Ergebnis frühe- men-Kontrolleure in ihren neuzerhallen und dem Freigelände rer Reduzierungen. Dabei war en Räumen ein. nahe dem Meisterweg ein Wohn- unter anderem ein Panzerartilund Gewerbeviertel zu machen der Schlief-"Wenn wir hier fortig sind, fen-Kascrne stillgelegt worden werden rund 7,8 Millionen Mark OB Ulrich Mädge geht jetzt dain den Umbau der alten Gebäu- von aus, dass Lüneburg als grö-

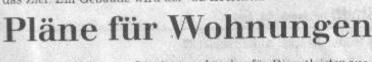
Das Projekt hat nichts mit BGS-Kaserne an der Bockel- die Stadt Lüneburg hat sich ein-

Kreis von der Schießgrabenvöllig unzureichend in einer Ba- uns Land." racke am Fuchsweg untergebracht gewesen."

halfte der Schlieffen-Kaserne und 8 54 52 22 (Bürgertelefon) das Ziel: Ein Gebäude wird der zu erreichen.

hdr Lüneburg. Der Wandel nermann, Chef des Staatshoch- Truppenabbau nicht wesentlich Landesbetrieb für Wasserwirtter. Noch unklar ist der Zeitplan Manfred Schmittchen, Leiter für den Umzug des Finanzamtes Gewerbeaufsichtsamtes, für Fahndung und Strafsachen, ben Sachen in der ehemaligen Lünertorstraße zu eng ist. Auch die Bundeswehr die bisherigen Wachgebäude und die Arrest-Noch im Juni beginnt laut zellen frei macht, müssen sich l'innermann der Umzug des Ka- das Finanzministerium des tasteramtes mitsamt seiner La- Bundes und das Verteidigungsgepläne für die Grundstücke im ministerium einigen, wer deren Verlagerung bezahlt. 600 000 de geflossen sein", sagt Bert Tin- Berer Standort vom erneuten straße in einen chemaligen Ka- Mark wird das kosten. Das sollte sernenblock. Und im August kein Problem sein für den Bund, packt das Verwaltungsgericht er erzielt ja auch hohe Einnahseine Akten "Das ist seit Jahren men aus dem Gebäudeverkauf

> Das Gewerbeaufsichtsamt ist Platzgewinn ist bei allen noch beim Umzug unter # 89 50 geplanten Umzügen zur West- und 8 54 52 99 sowie 89 52 22



Lüneburg seit 1995 mit dem ben die LZ berichtete. Bund im Gespräch ist. Kaufver-

R und 50 Hektar groß ist laut gebäuden für Dienstleister aus-Rathaus der westliche Teil weisen. Auch Gespräche mit der Schlieffen-Kaserne, über dem LSK über ein neues Fußdessen zivile Nutzung die Stadt ballstadion hat es bereits gege-

Die Stadt will das Gelände im trage sind zwischen Berlin und Norden nicht selbst erwerben, Hannover bislang nur für ehe- sagt OB Mädge. "Der Bund wird malige Bundeswehrgebaude als es zum Verkauf ausschreiben, neues Domizil für Landesbehör- unsere Bauverwaltung legt eiden ausgehandelt worden. Die nen Rahmenplan vor für die Flächen nordlich davon bis hin künftige Nutzung wie schon bei zum Meisterweg will die Stadt der früheren BGS-Kaserne. Der laut OB Mädge für den Bau von Rat muss dann letztlich über un-



Bert Tinnermann (3.v.l.), Chef des Staatshochbauamtes, führt die neuen Nutzer von der Gewerbeaufsicht durch ihr neues Gebäude. F: be Wohnungen sowie von Firmen- sere Vorschläge entscheiden."

Unter der Leitung der Panzerlehrbrigade 9, die federführend mit der Durchführung des Feldversuchs "Gefechtsfeld 2000" beauftragt ist, soll das System IFIS (Integriertes Führungs- und Informationssystem) in der Übung "SCHWARZER RITTER" seine Leistungsfähigkeit zeigen. Dies ist die erste größere Übung mit dem neuen zu testenden Gerät und gleich bindet die Brigade dies in eine SIRA-Übung ein. So nutzt Brigade die SIRA Gebäude in Munster, während PzBtl 84 und PzGrenBtl 332 im Raum Barnstedt (Gut v. Estorff) ihre Gefechtsstände beziehen.

Es war vorhersehbar, dass diese Entfernungen fernmeldetechnisch nicht zu überbrücken sind - nach 1 ½ Tagen vergeblicher Versuche verlegt 84 nach Velgen, um gleiche Erfahrungen zu sammeln - so schleppt sich die Übung hin bis am 03. Juli beide Gefechtsstände auch in der Panzertruppenschule aufbauen.



Elektronik ersetzt Kradmelder

Lüneburger Panzerbataillon erprobt für die Bundeswehr eine neue Datenverarbeitung

Panzerbataillons 84. chen mussen", berichtet der mühsam mit Filzschreiber und Kommandeur des Luneburger panien. "Früher haben wir das Bildschirm virtuell seine Komfred Ertl auf einem interaktivem veschiebt Oberstleutnant Manleutnant Ingo Buchholz zwei Tech-Geräten: Während Oberstand ist vollgestopft mit Highineal auf der Papierkarte maraptops gleichzeitig bedient,

des Systems hat im Bundesverund fügt hinzu: "Die Erprobung berichtet Oberstleutnant Ertl nen. Sie erproben im Auftrag 2000" heißt der Feldversuch" des Heeres eine völlig neue Dadaten hat die Zukunft begonnochste Priorität." tenverarbeitung. "Gefechtsfeld bei den Lüneburger Panzersoleidigungsministerium Das ist Vergangenheit, denn Auslandseinsätzen neben

die veraltete Kommunikationsping (SPD) kommt nicht von ungungsministers Rudolf Schargefähr: Schließlich kritisierte er n Vergangenheit immer wieder echnik der Bundeswehr. Das Interesse des Verteidi-

Bisher haben die Komman-

kre Lüneburg. Der Befehls- deure ihre Truppen ausschließeinzelne Befehl mühsam per zugestellt werden. gar per Kradmelder dirigieren lich über Funk, Telefon oder sofehlsausgabe den Truppenteilen vervielfältigt und nach der Be-Hand in die Karte eingetragen, Schließlich muss bislang jeder ganzen Tag", erläutert Fall Stunden bis hin zu einem das dauerte un ungunstigsten

damit", nennt Oberstleutnant rem mit einem Sender ausgeonsmeldung per Funk entfall stimmen - in der Fachsprache Standort des Fahrzeuges zu bestattet werden, der es ermögund jedes Auto soll unter ande-Erti einen Vorteil. genannt. "Die mühsame Positi-"Global Position System" (GPS halb von Minuten auf die neue nen die Kommenadeure innerlicht. Lage reagieren. Jeder Panzer Mit der neuen Technik kön-Jederzeit. den exakten

sierten Befehl in Sekundenspielen. per Mouse-Klick den aktualischnelle ihren Verbänden zu-Entwicklungen reagieren und schen Karten auf die neuesten fehlshaber an thren elektroni-Umgekehrt können die Be-



deren Hilfe er Befehle übermitteln und die Truppenteile dirigieren kann Moderne Technik erprobt die Bundeswehr in Lüneburg: Oberleutnantingo Buchholz vor den Laptops, mit -oto: kre

in Lüneburg getestet wird, von typ, der vom Panzerbataillon 84 der Firma Dornier "Das System Entwickelt wurde der Protozwischen der Luneburger Einquasi leutnant Norbert Müller, der ist sehr komplex", meint Ober-"Verbindungsoffizier"

stems feilen." "Wir müssen jetzt noch an der Benutzerfreundlichkeit des SyZusammen mit S>U Timm und OG Buschmann nimmt der KpChef 4./- Hptm Schulte an GADTE 2000 /German Army Desert Training Exercise) in Fort Bliss (Texas) im Rahmen des PzGrenBTI 401 teil.

-uneburger Wüsten füchse

dem Hauptgefreiten Mark Buschmann. Die drei Soldaten des Lüneburger den Sonne. Die Wüste bei El Paso am Westrand von Texas nahe der säule. Sogar Skorpione und Klapperschlangen flüchten vor der sengen-Die Luit filmmert. Unbarmnerzige 52 Grad Ceicius zeigt die Queckslibernat von Hauptmann Walter Schulte, Stabsunteroffizier Roman Timm und eicht, nichts als Sand und mageres Gestrüpp. Doch jetzt ist sie die Hei-Panzerbataillons 84 sind in besonderer Mission unterwegs. Ihr Auttrag: Grenze nach Mexiko ist kein einladender Ort. Sand soweit das Auge

satz. Doch das gigantische Panorama nada) und sie waren im Kosovo-Ein-England, sie trainierten in Shilo (Kaübungsplätze in Deutschland und in kennen die Nato-Truppenchulte und seine Männer haben schon viel gesehen: Sie

bedingungen."

Erprobung von Mensch und Maschine unter extremen Witterungs-

Be der Bundesländer Hamburg, Bre-Ber - auch die Ubungsplätze. In der les. In Amerika ist eben alles viel groder texanischen Wüste übertrifft almen, Berlin und des Saarlandes zutexanischen Wüste hat er die Ausma-

gen aus Hagenow nach Texas verlegt

wurden, befinden sich 15 Schützenten, die gemeinsam mit ihren Kolle

sammengenommen. Staatengemeinschaft Wiedervereinigung missverstandlich Schließlich findet so der internationalen hat Deutschland klar, aber seit der Weltpolizer wehr statt. "Wir wol schichte der Bundessatz dieser Art ersthaben sich die Mannicht mehr tabu. Und für die Bundeswehr ubernommen. auch eine neue Rolle Walter Schulte ten", stellt der 31ner gut vorbereitet die stellen, Somalia lahrige Hauptmann hat es bewiesen, erandsemsatze en künftig nicht als Auf ihren Auftrag Erprobungsein-H der auttre-Aus-Sind III-

Staub - damit hatter die deutschen Solda-

en jeden Tag zu campten, Foto on

Hitze, Sand und

an Menschen und Gehöhte Anforderungen Im "Gepäck" der Arbeitsrythmus: "Nach 20 Minuten

uneburger

Arbeit wird eine 40-minütige Pause

che Radfahrzeuge. Die Fahrzeug-Archen Entwicklungsarbeit Ausrüstungsgegenstände für die Solneue Kühler für die Panzer, aber auch panzer, 15 Kampfpanzer und zahlreitern nicht: "Da muss noch ein bissund Roman Timm mit den neuen Tredaten, beispielsweise ein neu entwi-Getestet werden sollen unter anderem Texas am Golf von Mexiko verschifft über den Atlantik nach Beaumont in Cuxhaven aus mit einem Frachter mada wurde schon vor Wochen von ckelter Tropenschlafsack und leichte Kampfstiefel. Doch richtig zufrieden sind Schulte

chen Entwicklungsarbeit geleistet werden", urteilen die beiden Tester.

men, bekommt schnell die Quittung meint, mit weniger Wasser auszukomschreibt Timm die Symptome. Soldaten jeden Tag trinken. Wer bis acht Liter Flüssigkeit müssen die per aus", weiß Roman Timm. Sieben Luttfeuchtigkeit - "da dörrt der Körfen. Hohe Temperaturen und geringe kommt der Schwacheanfall", be-"erst gibt's Kopfweh und kurz darau Vor allem macht die Hitze zu schaf-

diere bei den extrem Temperaturen haben deshalb einen ganz besonderen übereinstimmend. Die Amerikaner fertig", berichten Schulte und Timm Im Einsatz sind die ruckzuck fix und Am schwersten haben es die Grena-

vor der Karte, die das Ubungsgebie und Walter Schul in der texanischen Roman Timm (II. Wuste zeigt F: kre

mit nur leichten Tätigkeiten verorderklärt Hauptmann Walter

bereits in der ersten Nacht: "Ich

deckt er das Ubel - rote Ameisen: "Ich Jahrige. Am nachsten Morgen ent-Körper zerbissen", berichtet der 29konnte kaum schlafen, war am ganzen

hatte mein Bett direkt über einer

Laufstraße aufgestellt."

zum ständigen Begleiter: Sand zwi-schen den Zähnen, in der Kleidung zu kommen die "Wüstenfüchse" und in jeder Fuge und jeder Ritze. Daweiße Element wird daher schnell nischen Wüste: Der hat Härtegrad erst einmal Zeltheringe aus Stahl. weichen Untergrund "Wenig haltterkünfte nur mit Holzpflöcken im ten. Die US-Boys befestigen ihre Unimmer wieder die Zelte, von der ame-Sandstürme, die in den ersten Tagen Zeltstädten, und das zermürbende als den Männern - die schlafen in acht und ist damit fast so hart wie und schmiedet mitten in der Wüste bar", befindet der Stabsunteroffizier rikanischen Armee entliehen, umpusmacht er weitaus weniger zu schaffen Diamanten. Doch den Fahrzeugen Gefürchtet ist der Sand in der texa-

eigenen Gesetze. Timm erfährt das Das Leben in der Wildnis hat seine Arzt hoffen

nicht die Wunde mit einem Messer räumt mit einem Vorurteil auf, dass jeder John-Wayne-Fan aus dem Ferngen." Ruhe bewahren und auf einen aufschneiden und das Gift heraussau-Klapperschlange gebissen wird, bloß sehen kennt: "Wenn man von einer zelt Timm. Und Hauptmann Schulte "lästige Bewohner loswerden", witgen Ausschütteln der Uniformteile -Soldaten erst einmal mit dem kräftipione und der Schwarzen Witwen. Heimat der Klapperschlangen, Skortigsten Grundsätze in dem sandigen Nichts: Denn die Wüste ist auch die Und so beginnt jeder Morgen für die Alles hochstellen - einer der wich-

Panzergrenadierbataillon 401 Kommandeur Az 32-17-30

19230 Hagenow, 08.06.00 Ernst-Moritz-Arndt-Kaserne

Sieben Eichen 6

AllgFSprWn: 8pan29739ataillon 84

TrpArzt TrpVerw

2. Kp

1. Kp

Eingang: 14. Juni 00

Ausf.: Bearbeitet: Str. S2FW S2FW S2FW S1 S2 S4 S6 TOffz

TVB

3. Kp

Z-Grp

214/3

4. Kp

6. Kp

5. Kp

Verlegebefehl für GADTE 2000

Anlage:

Transportplanung

Hinweise für Flugreisen mit BwLfz in die USA

1. Lage

PzGrenBtl 401 wurde mit der Durchführung von GADTE 2000 beauftragt und führt Ausbildung der gepKpfTr (KRK) unter extremen klimatischen Bedingungen in FORT BLISS / TEXAS (USA) durch.

2. Auftrag

PzGrenBtl 401 führt Verlegungen von Personal und Material so durch, dass die Ausbildung im Zeitraum 07.08. – 25.08.00 sichergestellt ist.

3. Durchführung

- <u>a. Absicht</u> ist es, Personal und Material im kombinierten Straßen-, Eisenbahn-, Seeund Lufttransport zu verlegen und dabei eng zusammenzuarbeiten mit:
 - ETK BERLIN
 - LtKdo MUNSTER
 - TrspDstSeeBw BREMBERHAVEN
 - V/T HVbd Stab 10 USA/CA
 - Hafenumschlagkompanie 5./NschBtl 6

b. Lufttransport

- Lufttransporte sind angemeldet und bestätigt vom LtKdo MUNSTER.
- es gelten grundsätzlich die "Hinweise für Flugreisende mit Bundeswehrluftfahrzeugen in die USA und nach KANADA" gem. VMBI 1989 S. 197 ff (Anlage 2)
- Fluglisten sind gem. Einweisung S1 Fw durch die Einheiten zu erstellen bis
 T.: 15.06.00 abzugeben, Änderungen sind im begründeten Einzelfall mit den Bearbeitern abzustimmen
- es wird folgende Kontingentierung befohlen:

<u>Hinflug</u>

Datum	Flug-Nr.	PAX	1./-	4./-	Res
26.07.00	LTB 004A01 26072000	40	26	14	
02.08.00	LTB 004A01 02082000	60	40	20	
05.08.00	LTB 053A01 05082000	200	100	88	12

Rückflug

Datum	Flug-Nr.	PAX	1./-	4./-	Res
25.08.00	LTB 004A01 23082000	60	40	20	
	LTB 053A01 26082000	200	100	88	12
	LTB 004A01 30082000	40	26	14	

- * Der Rückflug am 27.08.00 kann sich aus org. Gründen Lw um einen Tag auf den 28.08.00 verschieben.
- 4./401 nimmt zusätzlich auf und plant Flüge für vstkr KpfTr
- 1./401 nimmt zusätzlich auf und plant Flüge für Stab und Zusatzpersonal, dabei ist einzuplanen: + S6 Offz VorKdo 26.07.00 / 01.09.00
 - + GrpWE, GGVSFw, UmweltschFw, RadFw, Feuerwerker 02.08.00 / 25.08.00
- Kp'n sind für die Weitergabe der Flugdaten an auswärtige Teilnehmer verantwortlich
- Transport von Soldaten zum Flughafen nach KÖLN (Abfahrtszeit:)

260930Bjul00	TrspFhr (26.07. + 01.09.)	Hptm Fitzner	(40 Sold)
020930Baug00	TrspFhr (02.08. + 25.08.)		(60 Sold)
050930Baug00	TrspFhr (05.08. + 27.08.)	OL Woschinski	(200 Sold)

- Reserveplätze verbleiben unter Führungsvorbehalt BtlKdr
- VbdgKdo Hafenumschlag richtet sich auf einen Flug 19.07.00 nach BEAUMONT, zusammen mit Hafenumschlaggruppe 5./NschBtl 6 ein. Teilnehmer HFw Prehn, SA Dr. Teichert, OFw Klötzner

c. Seetransport

- Seetransporte sind angefordert/zugewiesen, der TrspBefehl ist im Zulauf
- Seetransporte CUXHAFEN BEAUMONT 05.07. 21.07.00 BEAUMONT CUXHAFEN 03.09. 21.09.00
- Transportschiff "MS GERMANIA"
- sämtliche Aufgaben Seetransport, gem. TrspBefehl werden durch S4 Offz umgesetzt und befohlen
 - + präzisierte TrspAnmeldung
 - + Ladelisten
 - + IHO Erklärungen etc
- E-Trsp sind so angemeldet, dass letzter Trsp 040800Bjul im Hafen, CUXHAFEN eintrifft
- HafenumschlagKp 5./NschBtl 6 ist aZa und führt durch
 - + Ent-/Verladungen E-Trsp
 - + Entseuchung Pz, SPz, Kfz, Container
 - + Stauen
 - + Entladen
- PzGrenBtl 401 unterstützt 5./NschBtl 6 gem. Anforderung
- WBK II Abt SanGesWesen wird durch Unterstützung mit Veterinär gebeten

d. Eisenbahntransporte

- Eisenbahntransporte angefordert, vorgeplant, der TrspBefehl steht aus
- es werden 3 E-Trsp durchgeführt

1 E-Trsp Kettenteile Verladeoffizier 4./-

1 E-Trsp Container Verladeoffizier 1./-

1 E-Trsp Radteile Verladeoffizier 1./-

 Eingeteilte Verladeoffiziere sind bis T.: 17.07.00 zur Erstellung der Dokumentation an S4 zu melden.

e. Maßnahmen zur Koordination

- sämtliche Transporte in den USA werden geführt und koordiniert durch BwKdo US/CA V/T

- SeetransportbegleitKdo unterstützt 5./NschBtl 6

 Transportkisten der Teilnehmer an SHILO und Ft BLISS (max. 40 kg) sind bis 31.07.00 bei MatGrp PzGrenBtl 401 abzugeben

 wo immer möglich sind Teilnehmer TrÜbPlAufenthalt SHILO die auch an Ft BLISS teilnehmen in dem Flug 05.08.00 einzuplanen, da nicht garantiert werden kann dass sämtliches Gepäck bereits im Flugzeug 02.08.00 transportiert wird

Auszahlung von Abschlagszahlungen in US \$
 03.07.00 SchiffsbegleitKdo, Vbdg Hafen BEAUMONT
 24.07.00 Vorkommando

31.07.00 Hauptkräfte

4. Logistik und Sanitätsdienst

- gem. PzGrenBtl 401, Kdr, Az 32-17-30 vom 24.05.00 Befehl Nr. 1
- gem. Anlage E zum Befehl Nr. 1

5. Führung und Fernmeldewesen

- die Abfahrt/Ankunft sämtlicher Trsp ist durch die TrspFührer zu melden an:

Dienstzeit: S3 StOffz PzGrenBtl 401 BwKz 8839 App 320

Post 03883/636-320

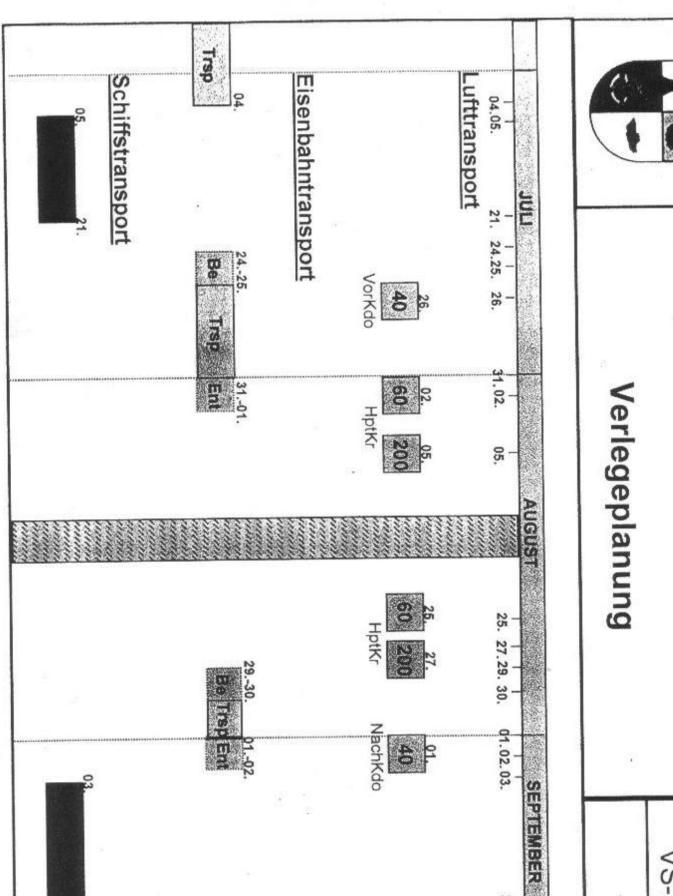
außerhalb der Dienstzeit: OvWa PzGrenBtl 401 BwKz 8839 App 345 Post 03883-636-345

Buske

Oberstleutnant

Verteiler:

gem. Befehl Nr. 1



Panzergrenadierbataillon 401/GADTE 2000

Stand : 25.05.2000 VS-NfD

21.

Bundesamt für Wehrverwaltung PSZ 6 - Az 43-70-10

> Hinweise für Flugreisende mit Bundeswehrflugzeugen in die USA und nach Kanada

gem. VMBI 1989, S. 197 ff (Dienstreisende) Stand: Februar 2000

1. Aus-/Einreiseformalitäten

Für die Grenzkontrollen benötigen Sie folgende Papiere; Soldaten: NATO-Marschbefehl und Truppenausweis

Zivilisten: Reisepaß mit gültigem US-Einreisevisum (auch für Kanada-Reisende erforderlich, falls der

Hin- oder Rückflug über die USA erfolgt) und Dienstausweis, Das Visum ist (möglichst sechs Wochen vor Reiseantritt) beim

Bundesministerium der Verteidigung, ID Paßstelle, Postfach 13 28, 53003 Bonn, zu

beantragen.

Bei Bw- Flügen ist das Visum auch weiterhin zwingend erforderlich!

1.2 Tragen von Uniform

Soldaten, die Flugzeuge der Bundeswehr benutzen, sind zum Tragen der Uniform verpflichtet, es sei denn, die Berechtigung zum Tragen von Zivilkleidung ist im NATO-Marschbefehl ausdrücklich bestätigt. Für Soldaten, die in Zivil in den USA weiterreisen, besteht Umkleidemöglichkeit nach der Ankunft im GMR-Gebäude auf dem Dulles Airport (vgl. ZDv 37/10 Ziff. 110 ff)

Verkehrsverbindungen

2.1 Busverkehr zum Flughafen Köln/Bonn

Von Köln bzw. Bonn fahren Flughafenzubringerbusse zum Flughafen Köln/Bonn

ab Köln: Stadthaltestelle Dom/Hbf ab 05.00 Uhr alle 20 Minuten, ab 07.00 Uhr alle 15 Minuten,

ab 20.00 Uhr alle 30 Minuten bis 23.00 Uhr.

ab Bonn: Busbahnhof (am Hbf) 05.25 Uhr, 05.40 Uhr, ab 06.25 Uhr alie 20 Minuten,

ab 20.25 Uhr alle 30 Minuten bis 22.55 Uhr.

Die Zubringerbusse kommen auf der mittleren Verkehrsebene am Flugabfertigungsgebäude des Flughafens Köln/Bonn ziviler Teil an. Von dort besteht für Sie ein Anschluß mit einem Bundeswehrbus zum Abfertigungsgebäude des Flughafens militärischer Teil. Der Bundeswehrbus fährt ca. 15 Minuten vor der angegebenen Meldezeit vom zivilen zum militärischen Teil des Flughafens Köln/Bonn. Sollten Sie den Bus verpaßt haben, können Sie sich unter Tel.-Nr.: 602-4554 oder 4158 am Abfertigungsschalter für den Bundeswehrflug melder.

Wechsel des Flughafens in Washington D.C.

Zwischen dem Flughafen Washington IAD (International Airport Dulles) und Washington DCA (National Airport) verkehren Flughafenbusse- oder fahrzeuge (ground transportation) stündlich in der Zeit von 06.30 Uhr bis 22.30 Uhr, Fahrzeit ca. 1 Stunde, im Berufsverkehr länger, in Gegenrichtung besteht die Verbindung ebenfalls stündlich von 07.30 Uhr bis 23.30 Uhr. Vielfach bieten auch Hotels in Washington Transportmöglichkeiten vom/zum Flughafen an.

3. Gepäck

3.1 Das Handgepäck (begleitetes Reisegepäck) ist für jede Person auf 30 kg und 3 Stücke begrenzt. Aus haftungsrechtlichen Gründen müssen folgende Maße eingehalten werden:

1 Kabinengepäck:

45 x 35 x 20 cm

- I großer Koffer:

Länge, Breite und Höhe zusammengerechnet

160 cm

- I mittlerer Koffer:

Länge, Breite und Höhe zusammengerechnet

141 cm

Übergepäck bedarf der Erlaubnis. Es wird pro kg mit 5,00 DM berechnet. Für notwendiges dienstliches Gepäck erhöht sich die Gewichtsgrenze um das von der entsendenden Einheit/Dienststelle festgesetzte Gewicht, Am Abflugtag ist das Handgepäck bei der Passagier-Abfertigung am Abfertigungsschalter aufzugeben. Jedes Handgepäckstück ist mit einem Gepäckanhänger zu versehen, der die vollständige Anschrift in den USA tragen muß. Die Anschrift ist auch in jedes Gepäckstäck einzulegen. Anschriften und Gepäckanhänger von früheren Reisen sind zu entfernen.

Admittion, Explosivistorie, verdichtefe, verfinssigle und unter Druck gelöste Gase, entzundbare Finssigkeiten und Feststoffe, selbstentzundliche Stoffe und Stoffe, die bei Kontakt mit Wasser entzündbare Gase entwickeln, Oxidationsmittel, organische Peroxide, giftige und infektiöse Stoffe, radioaktive, ätzende und sonstige gefährliche Stoffe dürfen - ausgenommen Toilettenartikel - nicht im Gepäck mitgenommen werden. Einzelheiten sind der ZDv 34/20 und 89/250 sowie der BesAn LwUKdo 18/83 zu entnehmen.

Einfuhrhinweise 3.3

Um die amerikanische Landwirtschaft vor Parasiten zu schützen, ist die Einfuhr von Früchten, Gemüse, Pflanzen, Samen, Pflanzenprodukten (außer in Dosen), Fleisch, Geflügel, Fleischwaren (Wurst etc. - außer in Dosen) in die USA verboten. Ein Verstoß gegen diese Einführbestimmungen wird scharf geahndet. Der Versuch, die Beschränkungen bzw. Kontrollen zu umgehen, stößt bei den amerikanischen Behörden auf Unverständnis. Insbesondere dürfen die oben aufgeführten Lebensmittel nicht in dem Gepäck mitgeführt werden, welches Ihnen während des Fluges nicht mehr zugänglich ist. Wenn Lebensmittel zum Verzehr während des Fluges bis Washington bestimmt sind, müssen diese ausschließlich im Kabinengepäck untergebracht werden, restliche Lebensmittel müssen dann vor der Landung in Washington dem Lufttransportbegleiter zur Vernichtung übergeben werden. Verschiedene Vorkommnisse in der Vergangenheit geben Veranlassung, eindringlich auf die Beachtung der Einführbestimmungen hinzuweisen.

Unzulässig ist insbesondere auch die Mitnahme von Springmessern, Branntwein, alkoholgefülltem Konfekt und Drogen. Bei süchtigmachenden Medikamenten für den persönlichen Gebrauch sollte das ärztliche Rezept

mitgeführt werden.

Reisegepäckversicherung

Es ist empfehlenswert, eine Reisegepäckversicherung abzuschließen, um bei evtl. Beschädigungen/Diebstahl Regreßansprüche an die Versicherung stellen zu können. Die Kosten einer Reisegepäckversicherung sind nach § 14 BRKG als Nebenkosten erstattungsfähig. Eine Haftung des Bundes besteht nur in besonderen und ganz eingeschränkten Fällen.

- Sie können auf eigene Kosten eine Flugunfallversicherung bei einer privaten Versicherungsgesellschaft abschließen.
- 5. Bordverpflegung wird für Dienstreisende unentgeltlich bereitgestellt vgl. BY IVg - WV I 4/ VR III 4 - Az: 48-10-03/02 vom 27.10.1997.
- Rückflug

In jedem Fall sind Sie gehalten. 2 Werktage vor dem Abflugtermin Ihren Rückflug von der Flugbuchung BwKdo USA/CA nochmals telefonisch bestätigen zu lassen (Tel. s. Ziff, 8.4 oder 8.5)

7. Rücktritt vom beantragten Flug

Können Sie die Flugreise nicht wie beantragt antreten, ist dies unverzüglich schriftlich mitzuteilen. Wenden Sie sich hierfür bitte grundsätzlich an die Stelle, die Ihren Flug gebucht hat (s. Ziff. 8.8, 8.7 bzw. 8.3). Entscheidet sich der Rücktritt erst 24 Stunden vor dem Abflug, so ist telefonsich vorab für den Flug nach USA/CA das Lufttransportkommando Münster oder die Flugbereitschaft Wahn (Tel. s. Ziff. 8.1 oder 8.2) zu unterrichten, für den Rückflug das BwKdo USA/CA (Tel. s. Ziff. 8.4 oder 8.5), dieses gilt gleichzeitig für die Abmeldung der Bordverpflegung..

8.

Wichtige Anschriften und Rufnummern	(2)			
Lufttransportkommando Münster - Abt. Mitflug	Tel.:	(0251) 936-2218/2217 Bc	33 23	*
2. Flugbereitschaft BMVg Wahn - Informationsschalter	Tel.:	(02203) 602-4554/4158	00 03	
2		3451-4554/4158 (Bw-Selbstwahl)		
3. BwKdo USA/CA (German Military Representative USA/CA)	25			
11150 Sunrise Valley Dr. Reston, VA, 22091	Tel.:	703-715-8100		
	FAX:	703-715-8299		
 BwKdo USA/CA - V/T Flugbuchung, LTAA Dulles 	Tel.:	703-661-5048/5049		
(zuständig für alle Flugangelegenheiten)	FAX:	703-661-6313		
5. BwKdo USA/CA - Lufttransportabfertigunganlage (LTAA)	Tel.:	(915) 568-7607		
Außenstelle El Paso		(915) 779-6360 (Anrulbeantworter)		
Bundeswehrverwaltungsstelle (Anschrift siehe 3.)	Tel.:	703-715-8100		
 Bundesamt f ür Wehrverwaltung, Postfach 29 63, 53019 Bonn 	Tel.:	(0228) 947-1950 (Flugbuchung)		
		3430-1950 (Bw-Selbstwahl)		
8. TaktAusbKdo Lw Goose Bay/Canada	Tel:	(709) 896-6608		
9 BWVST USA/CA - AST Shilo -	Tel:	(204) 765-300-3690/3691		
P.O. Box 250, CFB Shilo, Manitoba	Fax:	(204) 765-3628		
ROK 2A0 Kanada		90-3430 - 1350		

Trop Mandinale A3B

18./19. September

Durch die Verbindung des S3 Major Kisters mit Major Hagsten (dänische Panzertruppenschule) kann eine 84-er Abordnung die Vorbereitungen der dänischen 3. Brigade auf ihren KOSOVO-Einsatz in Ohsbol miterleben. Neben dem Schießen mit Leopard 1 A5 auf weite Entfernungen (bis 6.500 m bei Trefferquote um ca. 30-40%) und der Besichtigung des Dorfes zur Häuserkampfausbildung sind die Begutachtungen von beschossenen KPz und der Simulatoren in Ohsbol hervorzuheben.

Unserem S4 war zuvor die Einreise nach Dänemark verweigert worden. OLt Schulz saß im Bus, da die Papiere des dänischen Grenzbeamten ihn jedoch anders führten, ließ OTL Kisters vor dem Bus an der dänischen Grenze antreten und beförderte ihn zum Hauptmann - der Weiterreise stand nichts im Wege ...



Gefechtsfeldtouristen in Dänemark



HG Strampe, OFw Ruschenbusch, OLt Kobi, OTL Kisters, Hptm Hansel, Hptm Schulte, Hptm Schulz, OFw Menzel (v.l.n.r.)





..."der Sand ist locker! Fahrt Euch nicht fest!" "Nö, nö"



Panzerbataillon 84
- S3 StOffz -

21337 LÜNEBURG, den 06.09.2000 Schlieffen-Kaserne Bleckeder Landstraße 57 AllgFspWNBw 90-2230-2522 Tel. (04131) 80 2522 Fax. (04131) 80 2453

Befehl für die OWB UN-Ausbildung PzKp (DK)

1. Lage

In OKSBOEL führt eine dänische PzKp vom 18.09. bis 19.09.00 ihre UN-Vorausbildung für KFOR durch.

PzBtl 84 nimmt mit ausgewählten Teilnehmern an dieser Übung teil.

2. Auftrag

PzBtl 84 verlegt mit 14 Teilnehmern am 18.09.00 im Landmarsch nach OKS-BOEL, DÄNEMARK und nimmt dort an der dänischen UN-Vorausbildung für KFOR teil

3. Durchführung

a) Absicht

Absicht PzBtl 84 ist es, im Rahmen einer Führerweiterbildung an der dänischen UN-Vorausbildung teilzunehmen, um für die im Frühjahr durchzuführende deutsche KFOR-Vorausbildung Erfahrungen zu sammeln.

- b) Einzelaufträge
 - \$3 Fw fordert an MKF und KOM
 - beantragt Unterkünfte in OKSBOEL (2x Unterkunft für MKF)
 - · erstellt NATO-Marschbefehl
 - 1./84 stellt KOM und MKF
 - S 6 führt mit Btl-Wappen (Gastgeschenk)
- c) Anzug FA mit Barett, Gehörschutz (Nässeschutz)
 - jeder Teilnehmer führt eigenverantwortlich Dänische Kronen mit (Verpflegungszahlung)
 - jeder Teilnehmer führt mit Truppenausweis und gültigen Personalausweis / Reisepass

Major Hagsten: 0045 - 21615159

d) Maßnahmen zur Koordinierung

Personaleinteilung

Funktion	Name
Kdr	OTL Ertl
S 3 StOffz	OTL Kisters
S 3 Offz	OLt Kobi
S 2	OLt Buchholz
S 4	OLt Schulz
TVB	HFw Schlichting
S 6	OLt Spangenberg

Funktion	Name
Chef 2./ 84	Hptm Falkenthal
Chef 3./ 84	OLt Quitzau
Chef 4./ 84	Hptm Schulte
Chef 5./ 84	Hptm Hansel
InstZgFhr	OLt Gerlach
ZgFhr 3./ 84	HFw Dierks
VDF 1./ 84	,OFw Menzel

Zeitplan

Datum	Zeit	Thema
18.09.00	0500	Abfahrt KOM (vor Stabsgebäude)
	0900	Eintreffen in OKSBOEL
		Teilnahme an KFOR-Ausbildung
	1200	Essen
		Teilnahme an KFOR-Ausbildung:
	0000	Schiessen mit Leo 1 A 5 auf weite Kampfentfernung
	2000	Herrenabend
19.09.00		Frühstück
		Teilnahme an KFOR-Ausbildung
	1200	Mittag
	1300	Rückmarsch

4. Verwaltungsbestimmungen

Die Teilnehmer leisten ein besonderes Dienstgeschäft gem. Erlaß BMVg S II 4 Az 21-03-11 vom 01.01.1996 in der jeweils gültigen Fassung. Die Teilnehmer sind während des besonderen Dienstgeschäftes zum Wohnen in der Gemeinschaftsunterkunft (ZDv 70/1) und zur Teilnahme an der Gemeinschaftsverpflegung (Verwaltungsvorschrift zu § 18 SG) verpflichtet.

Im Auftrag

Verteiler: A, B, C

KISTERS

OTL und S3 StOffz

VS-NUR FÜR DEN DIENSTGEBRAUCH

Panzerbataillon 84 - S3 Offz -

21337 LÜNEBURG, den 14.09.2000 Schlieffen-Kaseme Bleckeder Landstraße 57 AllgFspWNBw 90-2230-2355 Tel. (04131) 80 2355 Fax. (04131) 80 2453

Änderung zum Befehl für die OWB UN-Ausbildung PzKp (DK)

- 3. Durchführung
 - c) Anzug
- FA mit Barett, Gehörschutz (Nässeschutz)
- jeder Teilnehmer führt eigenverantwortlich Dänische Kronen mit (Verpflegungszahlung)
- jeder Teilnehmer führt mit Truppenausweis und gültigen Personalausweis / Reisepass
- jeder Teilnehmer führt mit Zivilkleidung (evtl für Herrenabend)
- d) Maßnahmen zur Koordinierung

Personaleinteilung

Streiche:

S 2

Setze:

Lt Brandt (3./ 84)

Streiche:

TVB

Setze:

OFw Ruschenbusch (1./84)

Zeitplan

Streiche:

Abfahrt KOM 0500 Setze:

Abfahrt KOM 0400

Kopie a. Kf. G.p

14.08.00 X

Im Auftrag

Verteiler:

A, B, C

KOBI, OLt u. S3 Offz



Soldaten als Mülli

2. Kompanie der 84er räumt in Barum alten Campingplatz auf

platten. beseitigten sie alte Gehweg-Unter anderem platz in Barum. tem auf dem al-Campingdes Panzerbataillons 84 waren deren den Müll wegzumachen anstalten unseren Umweltkamper, schrankt aber ein: "Annemachen angetreten: "Wir ver-Soldaten der zweiten Kompanie machen", meint Uwe Langenniechef Carsten Falkenthal. schaft pflegen", erklärt Kompabei die Gemeinde Barum, mit schutztag und unterstützen dagestem in Barum zum Großreifinde ich weniger lustig." 41 der wir seit 1997 eine Paten-

Unmittelbar neben der Grundschule plant die Samtgekre Barum. Die Lust des meinde Bardowick den Bau eiHauptgefreiten hält sich in ner Turnhalle "Baubeginn ist I
Grenzen: "Das ist zwar toll, das am 15. November", berichtet wir hier etwas für die Umwelt Barums Bürgermeister Werner machen", meint Uwe Langen- Meyn-"die Baukosten betragen kämper; schränkt aber ein: "An- etwa 1,5 Millionen Mark"

Das 4000 Quadratmeter große
I Gelände war bis Anlang April
e Teil des Campingplatzes. Im
April mussten die Camper weichen, jetzt kämpfen Hauptmann
Falkenthal und seine Männer
gegen die Hinterlassenschaften
– etwa zenterweise alte Betontplatten, Holzverhaue, Zelt- und
Plastikplanen, ausgediente
Stromzähler Sechs große Container füllen die Panzersoldaten
in kürzester Zeit, fein säuberlich nach Wertstoffen getrennt.

"Der meiste Müll wurde von Unbekannten in Nacht- und Nebel-Aktionen angeliefert", ärgert sich Willi Seegers, Präsident des Barumer Schützenvereins, der seit 1987 mit dem Panzerbatzaillon 84 eine Patenschaft

Für die Soldaten ist der Umwelttag nur eine von mehreren
Veranstaltungen im Raum Barum "Wir machen ein viertägiges
Biwak in der Nähe des Baruner
Sees", erzählt Hauptmann Falkenthal. Heute steht ein Fußballspiel der Soldaten auf dem
Programm, morgen geht es zum
Vergleichsschießen mit den
Barumer Schützen auf den
Schießstand.

Die 2./PzBtl 84 vertieft die Beziehungen zur Patengemeinde

Die 2. Kompanie wurde mit einem Unfall im Baustellenbereich der Ostumgehung konfrontiert.

Frau schwer verletzt

ca Lüneburg. Eine Autofahrerin (36) wurde gestern bei einem Unfall schwer, ihr Beifahrer (33) leicht verletzt. Laut Polizei wurde das Auto der Lübecker auf der Ostumgehung zwischen Lastern eingeklemmt Eine Panzer-Kolonne war in Höhe Stadtkoppel auf die Schnellstraße gefahren. Weil ein Panzer auf die Überholspur rollte, bremste ein Lkw-Fahrer Auch die Lübeckerin reduzierte ihr Tempo, ein zweiter Lkw fuhr auf den Pkw auf. Die Polizei ermittelt wegen Unfallflucht, denn die Panzer seien weitergefahren.

Zunächst schlugen die Wellen hoch, nach einigem Papierkram konnte die Unschuld der "Panzerkolonne" nachgewiesen werden.

07. Oktober

Mit einer Abordnung unter Führung OTL Kisters nimmt das Panzerbataillon 84 am Regimentstreffen in Eisenach teil.

Oktober 2000

25 Jahre Patenschaft

1. Panzerbataillon 84 und Dahlenburg



Bürgermeister Wolfgang Prause ist stolz darauf, Stabsfeldwebei Peter Adomatis und selne Soldaten in Dahlenburg zum öffentlichen Gelöbnis begrüßen zu dürfen. Seit 25 Jahren pflegen die 1. Kompanie des Panzerbataillons 84, die Gemeinde Dahlenburg und der Schützenverein eine enge Freundschaft. Foto: kre

Soldaten treten auf Sportplatz an

Gelöbnis und Jubiläumsfeier in Dahlenburg

kre Dahlenburg, Wolfgang I Prause ist sauer "Für diesen Aufruf habe ich absolut kein " Verständnis" schimpft der Dahlenburger Samtgemeindebürgermeister. Unbekannte hatten in den vergangenen Tagen in Lüneburg mit Plakaten Stimmung gegen das öffentliche Gelöbnis gemacht, das heute auf dem Sportplatz am Schitzenhaus stattfindet.

Dort werden um 11 Uhr 410 I Rekruten des Lüneburger Panzerbataillons 84 antreien und 1 geloben, der Bundesrepublik Deutschland treu zu dienen Das Gelöbnis ist Teil der Feierlich-

keiten, mit donen die Gemeinde Dahlenburg, der örtliche Schützenverein und die 1. Kompanie des Panzerbataillons 84 das 25jährige Bestehen ihrer Patenschaft feiern.

Aufrufe, solche Veranstaltungen zu stören, hat es in der Vergangenheit bereits mehrfach gegeben, zuletzt beim öffentlichen Gelöbnis der Bundeswehr im April auf dem Lüneburger Marktplatz (LZ berichtete).

In Dahlenburg dagegen ist

In Dahlenburg dagegen ist man stolz auf die Patenschaft.
"Das ist das vierte offentliche Gelöbnis, nie hat es Probleme gegeben", betont Prause.

sie beispielsweise von Abordnungen des Schwarzen Korps tigt auch Oberstabsfeldwebel Freundschaft geprägt", bestäden ren sich die Soldaten etwa bei besucht. Im Gegenzug engagte Ersten: Uben die Soldaten auf Peter Adomatis, der Spieß der zer gezeigt werden, sowie durch Waffenschau, bei der auch Panwird das Ereignis durch eine Kinderspielplätze oder laden zu jetzt zum Gelöbnis: Abgerundet Veranstallungen ein - 80 wie lruppenubungsplatzen, werden "Die Patenschaft Umwelttagen, renovieren



Ein Beken Zur Wehrp

Öffentliches Gelöbnis der Bundesv

rei Dahlenburg. Ein öffentliches Gelöbnis junger Bundeswehrsoldaten ist ein feierlicher Akt – in Dahlenburg war es am Sonnabend aber zugleich eine "Begegnung unter Freunden", wie Samtgemeindebürgermeister Wolfgang Prause betonte.

Seit 25 Jahren unterhalten der Flecken und sein Schützenverein eine Partnerschaft mit der ersten Kompanie des Lüneburger Panzerbataillons 84, und die hat alle Reformen und Reduzierungen der Bundeswehr schadlos überstanden.

In Dahlenburg legten die Sol-

daten der dritten Kompanie i Gelöbnis für die Bundesrep blik und ihre Verfassung ab. F ihren Bataillonskommande Manfred Ertl war das Anlas die Beibehaltung der Weh pflicht zu verteidigen.

In der Diskussion um Beruf
oder Wehrpflichtarmee wer
oft zu kurz gedacht, meinte d
Oberstleutnant. Bei Einsätz
wie in Bosnien könne zwar ei
Berufsarmee mit ihren Spezia
sten Vorteile haben, doch "m
sollte nicht auf die nächst
fünf, sondern die nächsten
Jahre gucken", so Ertl Eine B

rger Sportplatz m Sonnabend das öffentliche Gelöbnis der dritten Kompanie des Panzerbatail-Foto: ta

25 Jahre Patenschaft

Flecken Dahlenburg und 1. Kompanie des Panzerbataillons 84

Dorn statt, und am Freitag findet ein öffentlicher Fest- geschränkt akzeptiert wird. lefon: 86-0 melden.

Dahlenburg. Am 6. und 7. (6. Oktober) kommen 400 ball im Schützenhaus als Übrigens: Für 200 Soldaten Oktober steht der Flecken Soldaten des Panzerbatail- Abschluss statt. Hier sind al- der 1. Kompanie des Panzer-Dahlenburg ganz im Zei- lons 85 zum feierlichen Ge- le Dahlenburger ganz be- bataillons 84 werden Quarchen der 25jährigen Paten- löbnis mit Zapfenstreich sonders eingeladen, an tiere in Dahlenburger Famischaft mit den Soldaten der nach Dahlenburg. Dieses dem Ball teilzunehmen und lien gesucht. Wer einen 1. Kompanie des Panzerba- Gelöbnis wird vom Heeres- damit auch zu dokumentie- oder mehrere Soldaten betaillons 84. So findet aus musikkorps III umrahmt. Und ren, dass der Bürger in Uni- herbergen kann, möge sich diesem Anlass ein Biwak im am Sonnabend (7. Oktober) form in Dahlenburg unein- bitte bei der Gemeinde, Te-



25 Jahre Patenschaft

Die 1. Kompanie des Panzerbataillons 84 stellt sich vor

Wir schreiben das Jahr 1975. Es ist September. Eine große Anzahl junger und älterer Soldaten finden sich in Dahlenburg ein. Anlass ist die offizielle Ubergabe und Besiegelung einer Patenschaft zwischen dem Flecken Dahlenburg und der 1. Kompanie des Panzerbataillon 84. Zwei Männer überreichen Urkunden -Bürgermeister Stolte und Hauptmann Klein.

Nun schreiben wir das Jahr 2000. 25 Jahre Patenschaft ren zu lassen würde diesen Verbrauchsgüter sicher. Rahmen sprengen. Deshalb Die Bataillonsführung wird unterstützt. Diese Kompanie- Dahlenburg zu sein. mals vor.

um Versorgung mit Muni- und hält Verbindung.

und Freunschaft sind es wert sie die ärztliche Versor- tigkeiten einer "Ersten".

stellen wir die Kompanie un- durch die Stabsabteilung in ter dem Motto - Neues Heer der Führungsarbeit unterfür neue Aufgaben - noch- stützt. Zusätzlich stellt die Kompanie den Aufklärungs-Die 1. Kompanie des Pan- und Verbindungszug, Immer zerbataillons ist eine Stabs- nah am Feind mit dem besund Versorgungskompanie, ten Aufklärungsergebnis für Sie stellt sicher, dass das die Bataillonsführung. Die Panzerbataillon überlebens- Fernmeldegruppe baut den fähig ist. Sie kümmert sich Bataillonsgefechtstand auf

tion, Betriebsstoff und Ver- Dies alles ist ein grober Auspflegung. Des weiteren stellt schnitt aus den täglichen Tä-

führung führt zur Zeit 225 gefeiert zu werden. Dieses gung, die Instandsetzung Major Ralf Turge ist seit 3 Soldaten aus den nördlichen wird am 6. und 7. Oktober von Schadmaterial und die Jahren der Kompaniechef. Bundesländern unserer Re-2000 in Dahlenburg gesche- Beschaffung des gesamten In seiner Führungsarbeit publik mit Schwerpunkt hen. 25 Jahre revue passie- Materials der Nicht- und wird er durch Oberstabs- Berlin, Diese Soldaten freufeldwebel Peter Adomaitis en sich im Oktober Gast in





Panzerbataillon 84 in Dahlenburg

Fortsetzung von Seite 1:

Am Nachmittag konnte die Waffenschau angesehen werden, am Abend wurde anläßlich des 25-jährigen Bestehens der Patenschaft zwischen den Soldaten und der Samtgemeinde und dem Schwarzen Korps des Schützenvereins im Schützenhaus ein stimmungsvoller Festball veranstaltet. Die Soldaten hatten das Schützenhaus für diesen Anlass hervorragend geschmückt, so dass eine tolle Stimmung von Beginn an garantiert war.

Am Freitag schon waren die ersten Rekruten angereist, teilweise waren sie in Privatfamilien untergebracht. Im Rathaus wurden am Nachmittag bei einem Empfang die Patenschaftsurkunden ausgetauscht und am frühen Abend wurde in der Nähe des Schießstandes ein Stein enthüllt, der stets an



Zu der Waffenschau der Soldaten waren nur wenige Zuschauer gekommen. Ursächlich könnte es am Wetter gelegen kaben, aber eine mäßige Vorbereitung die durch Gemeinde ließ sich nicht verbergen. Schade eigentlich, die Soldaten hatte sehr viel Zeit und Mühe investiert.

wak saßen alle noch lange zu- Patenschaft auf.

die Patenschaft erinnern wird. sammen und frischten in vie-Bei einem gemeinsamen Bi- len Gesprächen die 25-jährige

ELBMARSCH-POST Regional / Aktuell in Dahlenburg

Großes Patenschaftstreffen des Flecken Dahlenburgs mit dem Panzerbataillon 84

Feierliches Gelöbnis am Sonnabend

Dahlenburg, Vor 25 Jahren wurde die Patenschaft zwischen dem Flecken Dahlenburg und der 1. Kompanie des Panzerbataillons 84 ins Leben gerufen. Anlass genug, ein grosses Fest mit vielen Höhepunkten auszurichten.

So werden am Freitag, 6. Oktober, die Soldaten der 1. Kp des PzBtl. 84 in Dahlenburg, Im Dorn, eintreffen, wo sie um 13 Uhr begrüßt und 200 von ihnen bei Gastfamilien untergebracht werden. Ab 19 Uhr findet dann ein BIWAK im Dorn beim Schützenhaus mit den Soldaten, Gastfamilien und möglichst vielen interessierten Dahlenburgern statt.

Am Sonnabend, 7. Oktober, treten die Soldaten um 8.30 Uhr im Dorn an, um 10.45 Uhr tritt der Schützenverein Dahlenburg an und um 11 Uhr findet das feierliche Gelöbnis mit ca. 400 Soldaten des Panzerba- henunkt sein.



und Vertretern des Fleckens kerung kann sich die Erbsenund der Samtgemeinde Dah- suppe schmecken lassen.. lenburg statt. Das wird ganz

Von 14 bis 16 Uhr stellen die um 20 Uhr im Schützenhaus bestimmt ein besonderer Hö- Soldaten eine Waffenschau zu- beginnt, ist die Dahlenburger sammen, darunter auch der Bevölkerung ganz herzlich ein-

sen werden.

Zu dem 'festlichen Ball', der

27./28. Oktober

Unter der Überschrift "Offiziere 2001" kamen fast 50 Schülerinnen und Schüler in das Panzerbataillon 84, eingeladen durch das Heeresamt nehmen sie die Möglichkeit wahr, sich vor Ort ein Bild der Bundeswehr als zukünftigen Arbeitgeber zu machen.

Neben Informationsgesprächen, einem gemeinsamen Abend mit allen Dienstgradgruppen, Einweisungen auf Ausbildungsgeräten stellt die Darstellung des Geländedienstes durch die 5. Kompanie den Höhepunkt des Besuchsprogramms dar.



Frauen bei der Panzertruppe

Informations-Veranstaltung bei den 84ern

sagt Nina Isegrei. Die 19-Jähriwie Männer in Kauf nehmen", lung, gleiche Karrierechancen. len gleiche Jobs, gleiche Bezahlaufbahn an" gleichen Unannehmlichkeiten Dann mussen sie aber auch die Bund "Ich strebe die Offiziersge will nach dem Abitur zum kre Luneburg. "Frauen wol-

erst einmal auf dem Standort-Am Scnnabend aber steht sie

auf das Soldatenleben im Feld. hen. Es nieselt. Vorgeschmack und schaut zu, wie "Leopard"-Kampipanzer ihre Runden dre-

genauso wie rund 70 weitere Abiturienten aus Nord- und Nina Isegrei ist Gast des Lu-neburger Panzerbataillons 84, wollen sich über das Berufsbild von ihnen sind Frauen. Sie alle Ostdeutschland, Gut ein Drittel

dert: Damit dürfen künftig auch Mehrheit entsprechend geandas Grundgesetz mit

Nina Isegrei (rechts) und Ihr Klassenkamerad Björn Ricks (Mitte) informierten sich bei Oberleutnant Carsten Weber und seinen Soldaten.

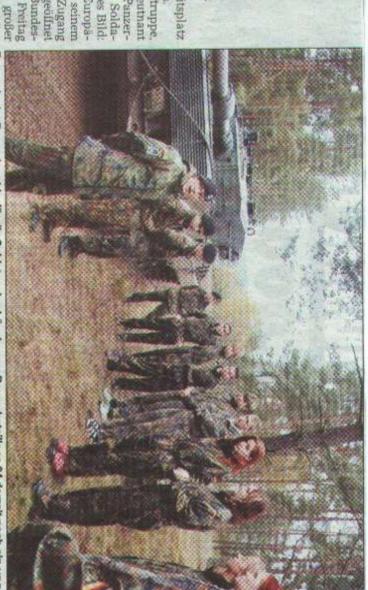
ubungsplatz in Wendisch Evern Offizier und den Arbeitsplatz Bundeswehr informieren

dass ist auch für Oberstleutnam zu den Kampftruppen geöffnet hatte, hat nun auch der Bundes-Urteil den Frauen den Zugang Nachdem bereits der Europaische Gerichtshof mit seinem ten noch ein ungewohntes Bild bataillons 84, und seine Solda-Manfred Ertl, Chef des Panzerlag nachgezogen und am Freitag Frauen bei der Kampftruppe.

eisten Prauen Dienst mit der Waffe Fur Nina Isegrei kein Pro-

wurde. berechtigung." Sie hätte es soblem. "Das ist ein Stück Gleichar begrußt, wem nun auch die Wehrpflicht für Frauen gellen

werber", urteilt Oberstleutnant de vorbereitet: "Die Frauen hasuch bei den 84ern sind, haben lungen als thre mannlichen Besich intensiv auf das Wochenenben deutlich konkretere Vorstel-Viele der Frauen, die zu Be-



wohntes Bild. Frauen in der Panzerkombi – für die Soldaten des Lüneburger Panzerbataillons 84 derzeit noch ein unge-Fotos: kre

mir, seit ich 14 bin." Kristin Epschulerin aus Aue, "davon habe sonal", sagt die Oberstufentruppe: "Das ist ein Wunsch von ich schon lange geträumt" perlin (17) zieht es zur Luftwaf-fe. "Ich will zum fliegenden Perden, möglichst bei der Panzerentin will Berufssoldatin wer-Leipzig. Die 19-jährige Abituri-So etwa Gabi Serapins aus

niger die Wallensysteme, als Isegrei: Sie reizen allerdings wevicimehr die Ausbildungsmog-Zur Luftwaffe will auch Nina

erst einmal Kinder." studieren." Anschließend, lichkeiten, die der Bund bietet: zwölf Jahre für mindestens acht. "Ich will beim Bund Pädagogik danach bekomme ich sowieso beitsplatz bei der Truppe. "Und neun Jahre einen sicheren Arhabe sie als Zeitsoldatin auf rechnet die Wittmunderin VOT,

Probleme", sagt der Gefreite das keine Schwierigkeiten zu männlichen Kameraden scheint bereiten: "Ich habe damit keine Frauen als Vorgesetzte? Ihren

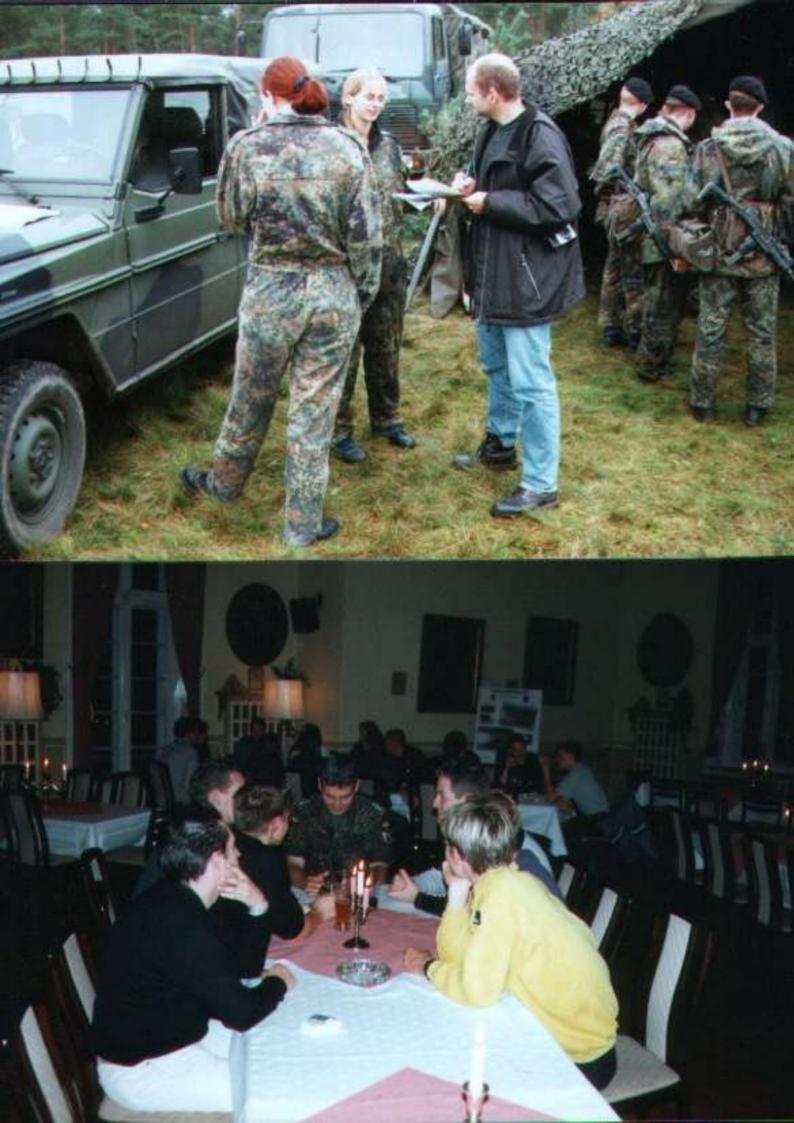
Alexander Sommerfeld, und der dauer erganzt: "Es ist zwar eher Problem." holen, aber wenn, ware es kein die Frauen in der Karriere überunwahrscheinlich, Offiziersanwärter Karsten Weidass mich

zungen, wenn die ersten Frauen nutzen", so Oberstleutnant Ertl Gebäude speziell nur für Frauen in den Kampftruppen einrü-cken: "Wir könnten sofort ein ten - zumindest in Lüncburg auch die baulichen Vorauset-Wenig Schwierigkeiten berei-



09. November

Zunächst erwartete man im Bataillon mit dem Kampfpanzer Leopard 2 A 6 ausgerüstet zu werden und somit den modernsten KPz der Bundeswehr zu erhalten. Nun hat das Bataillon tatsächlich den modernsten Kampfpanzer, es ist jedoch ein Leopard 2 A 5 mit eingerüsteter Feldversuchsausstattung für das Gefechtsfeldführungssystem, das es der Panzerbesatzung erlauben soll, Lagemeldungen und führungswichtige Informationen digital zu senden und zu empfangen.



20. November - 01. Dezember

Das Panzerbataillon 84 führt die Lehrübung für die Offizieranwärter der OSH durch. Mit der Grundüberlegung, dass den angehenden Offizieren möglichst das volle Potential der Waffengattungen nahegebracht werden soll. entschied das Bataillon altbekannte Ausführungen dieser Art zu optimieren. Selbstverständlich war der Höhepunkt somit die Präsentation des KPz Leopard 2 im scharfen Schuss. Aber auch alle anderen Truppengattungen erhielten eine Plattform um sich ins rechte Licht zu setzen. Straffe Organisation bei kameradschaftlichem Umgang miteinander fördert somit bei jedem einzelnen den Willen das Optimum zu präsentieren. Das Ergebnis ist eine Lehrübung über die noch lange positive Rückmeldungen ins Bataillon fließen und die bis auf Korpsebene für Gesprächsstoff sorgt.

Panzerbataillon 84 - Kommandeur -

Befehl Nr. 1 für Werbeaktion "Offizier 2001"

Betr.: Nachwuchswerbung Werbeaktion "Offizier 2001"

Bezug: Heeresamt I (3) - Az: 01-55-10

Anlage -2-

1. Lage

Die Werbeaktion "Offizier 2001" ist mit TV-Spots, Internet-Auftritt, Brief-Versand und Plakataktionen am 09.09.2000 angelaufen. Hierbei wird jungen Männern und Frauen, die sich für eine Einstellung in die Offizierlaufbahn im Jahr 2001 interessieren u.a. ein Truppenbesuch am Wochenende vom 27.-29.10.2000 angeboten. Diese Truppenbesuche werden in der Regel bei den Truppenschulen des Heeres durchgeführt.

Aus Kapazitätsgründen wurde PzBtl 84 beauftragt im Jahr 2000 einen der Truppenbesuche zu übernehmen.

2. Auftrag

PzBtl 84 hat den Auftrag die Truppenbesuchsveranstaltung im Rahmen der Nachwuchsgewinnung für Offizieranwärter vom 27.10. bis 29.10.2000 für bis zu 150 Bewerber durchzuführen.

3. Durchführung

a .Absicht

Absicht PzBtl 84 ist es, den Truppenbesuch vom 27.10. bis 29.10.2000 in folgenden Abschnitten:

 27.10. Aufnahme und Begr
üßung, Vorstellung des Verbandes, Gespr
äche mit aktiven Offizieren unterschiedlicher Altersgruppen,

- 28.10. Vorstellung des Offizierberufes in einem Stationskreislauf mit drei Stationen,
- 29.10. Verabschiedung und Abschlussgespräche, so durchzuführen, dass das Berufsbild des Offiziers in Vorträgen und am praktischen Beispiel vermittelt wird

b. G1 14.PzGrenDiv

Wird gebeten, 30-minütigen Vortrag im Rahmen der Station I zum Thema "Ausbildung zum Offizier und Verwendung als Offizier " zu halten.

c. Jugendoffizier 14. PzGrenDiv

Wird gebeten, 30-minütigen Vortrag im Rahmen der Station I zum Thema "Der Beruf des Offiziers aus sicherheitspolitischer Sicht " zu halten.

d. PzGrenBrig 40

Wird gebeten, SanOffz (w) für Kurzvortrag (10 Minuten) und Aussprache im Rahmen der Station I am 28.10.2000 abzustellen (Absprache mit Brigadearzt ist bereits erfolgt).

e. Wehrdienstberater bei KWEA LÜNEBURG

Wird gebeten, 30-minütigen Vortrag im Rahmen der Station I zum Thema "Bewerbung und Auswahlverfahren für den Offizierberuf" zu halten.

f. S1-Offz

- Bereitet vor und führt im Rahmen des Stationskreislaufes durch, 30 min Vortrag "Verwendungen als Offizier im Verband",
- leitet Station I und koordiniert Vorträge im Rahmen dieser Station,
- fasst zusammen, Teilnehmermeldungen.

g. S2-Offz

- Stellt sicher, Einlassregelung f
 ür Besuchergruppe bei Anreise,
- erstellt Einlasskarten zur Regelung des Einlasses von Einzelpersonen während der Veranstaltung.

h. S3-Offz

- Erstellt auf Truppenbesuch abgestimmte Kasernenskizze,
- stellt sicher, Ausschilderung zum Meldekopf,
- stellt sicher, Aufbau Gefechtstand für Station II,
- erstellt Briefingunterlagen für Vorstellung des Verbandes gemäß Weisung BtlKdr.
- fordert an und regelt Bustransport von Bahnhof zur Schlieffen-Kaserne und retour.

i. S4-Offz

 Stellt sicher, Bereitstellung von Truppenverpflegung im Umfang der Teilnehmermeldungen gemäß Ablaufplan (Anlage 1),

 stellt sicher, im Zusammenarbeit mit OHG und Truppenverwaltung Ausgestaltung der Abendveranstaltung am 28.10.2000.

j. S6-Offz

- Erstellt Programm und Info-Mappe(Lüneburg, PzBtl 84) für OA-Bewerber,
- stellt sicher, Pressemitteilung an LZ.

k. 1./ PzBtl 84

- stellt 15 Ordonanzen für Abendessen am 28.10.2000.

3./PzBtl 84

- stellt ab zu 5./84 sechs 0,9 to IFIS-Träger mit MKF für Station III

m. 5./PzBtl 84

- betreibt Meldekopf und Aufnahmeorganisation ab 271200b oct,
- erstellt Gruppeneinteilung bei Aufnahme der Teilnehmer,
- stellt in Zusammenarbeit mit Kasernenfeldwebel Unterbringung der OA-Bewerber in der Schlieffen-Kaserne sicher (Bettwäsche auf Stube, nicht überzogen!)
- stellt ab, erforderliches Personal f
 ür die Station II, gem
 ä
 ß Forderung Leiter Simulatorzentrum
- betreibt verantwortlich Station III,
- stellt sicher, Stationswechselorganisation (einschließlich Bus-Einsatz),
- stellt Aufräumkommando am 28.10.2000
- stellt sicher, Bestuhlung großer Saal OHG für Vortrag/Abschlussgespräch am 28.10.2000.

n. Leiter Simulatorzentrum

Betreibt verantwortlich Station II.

o. Truppenverwaltung PzBti 84

- Ermittelt Kostenrahmen und Abrechnungsvorschriften für Truppenbesuch,
- rechnet ab und zahlt aus, Reisekosten für OA-Bewerber,
- stellt ab, Refü gemäß Absprache mit S3 PzBtl 84, zur Durchführung der Abrechnung und Auszahlung,
- erstellt Abrechnung für den Truppenbesuch und klärt Versicherungsfrage.

4. Einsatzunterstützung

- Unterbringung: verantwortlich KpFw 5./84 in Absprache mit StFw Köster
- UvD: verantwortlich KpFw 5./84 in Absprache mit KpFw 1./84,
- Verpflegung: 27.10.00, 1800h bis 2000h in Truppenküche 28.10.00, 0700h bis 0800h in Truppenküche 1100h bis 1200h in Truppenküche 1900h bis 2100h in OHG 29.10.00, 0700h bis 0800h in Truppenküche

5. Führungsunterstützung

 Verbindung zwischen Station III zu Leitung (Raum OHG) über Draht (Tel.: 90-2230- 2448 oder 04131/80-2448)

Maßnahmen zur Koordinierung

- Festlegung Teilnehmerkreis für Gespräche am Freitag, 27.10. und Samstag, 28.10.00 in Chefbesprechung am 16.10.00 (Ziel ist hohe Repräsentanz des Offz-Gorps)
- Fremdtruppenteile (Wehrdienstberater, Jugendoffz, S1-Div, SA (w), werden gebeten, Unterbringungswünsche bis 25.10.00 an S1-PzBtl 84 zu melden.

Verteiler: D

zusätzl. 14.PzGrenDiv PzGrenBrig 40 KWEA Lüneburg

Ertl

Oberstleutnant

Anlage 1 zu Befehl Nr.1 für Werbeaktion "Offz 2001"

Zeit Thema		Ort	Verantwortlicher	
27.10.2000 1600h bis 1900h	Ankunft der OA- Bewerber und Aufnahme	Bahnhof Lüneburg Schlieffen-Kaserne Meldekopf = UHG	S3Fw KpFw 5./-	
1800h-2000h	Abendessen	Truppenküche	S 4	
2000h-2200h Begrüßung durch Kdr PzBtl 84 Vorstellung des Verband. Gespräch mit Offizieren		OHG .	Kdr	
28.10.2000 0700h-0800h Frühstück		UHG	S 4	
0830h-1800h Stationsausbildung gemäß Anlage 2				
1900h-2100h			S 4	
2100h-2300h Gemütliches Beisammensein Gespräch mit Offizieren		OHG	Kdr	
29.10.2000 0700h-0800h	Frühstück	Truppenküche	S 4	
0800h-0900h Vortrag: Einsatz als Offz im KOSOVO		OHG	Olt Weber	
ab 0900h-1000h Abschlussgespräch danach Ausschleusung		OHG	Kdr KpFw 5./84	

Anlage 2 zu Befehl Nr. 1 für Werbeaktion "Offz 2001"

Stationskreislauf

Jede Ausbildungseinheit dauert drei Stunden - darin enthalten sind 30 Min. Org.Zeit

Ablauf:

1. Ausbildungseinheit 08.30 - 11.30 Uhr

Mittagessen

11.30 - 12.30 Uhr

Ausbildungseinheit 12.30 – 15.30 Uhr

3. Ausbildungseinheit 15.30 - 18.30 Uhr

Wechselrhythmus: von I nach II, von II nach III, von III nach I

Ausgangslage Samstag 28.10.00, 08.30 Uhr

Gruppe 1 an Station I

Gruppe 2 an Station II

Gruppe 3 an Station III

(Abfahrt Bus zu Station III 08.00 Uhr Ex-Platz)

Anlaufpunkte für Stationen

1: OHG, Foyer

II: Turmtrainer

III: Panzerwaschanlage

Beschreibung der Stationen

Station I Ort OHG

Ablauf: 30 Min Vorstellung Offz Laufbahn allgemein (Wehrdienstberater)

30 Min sicherheitspolitische Lage und Offz Beruf (JugendOffz)

30 Min Vorstellung Offz in Division (S1OffzDiv).

30 Min Vorstellung Offz im Btl (S1 Btl)

10 Min Vortrag SanOffz (w)

20 Min Aussprache

Verantwortlicher: S1 Offz PzBtl 84

Ballvergnügen bei den 84ern



mal nicht: Bis in die frühen
Morgenstunden herrschte ausgelassene Stimmung beim traditionellen Adventsball des Lüneburger Panzerbataillons 84

mal nicht: Bis in die frühen
84er, begrüßte rund 200 Gäste
aus Politik, Behörden und Wirtschaft zu diesem gesellschaftlichen Ereignis. Gemeinsam mit
seiner Ehefrau Ute (Bild) eröff-Oberstleutnant Kasino. fenkaseme.

er Zapfenstreich galt dies- Manfred Ertl, Kommandeur der im Offizierskasino der Schlief- nete er das Tanzvergnügen im

oking / Uniform

erkasse PzBtl 84)

100 auf beiliegender Antwortkarte. Ingangsberechtigung bei der Wache

Der Kommande

Panzer

Horn Stabsfeldweby

am Samstag den 09. D in das Kasino der Schl



Lanzerbataillon 84



Kasino Schlieffen-Kaserne



(deentsball

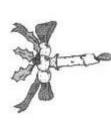
09. Dezember 2000

5m Namen der Friere des Lancerbataillons 84 heiße ich Sie zu unserem traditionellen

Adventsball

2000

im Reiter-Rasino der Schlieffen-Raserne herzlich willkommen und wänsche Ihnen einen fröhlichen und vergnüglichen Abend.



83.7

M. Ertl Oberstleutnant und Batuillonskonunandeur

Es singt für Sie





Programm

ab 1980 Eintreffen der Gäste 2000 Cröffnung des Balls

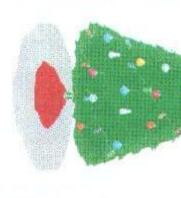
2115 Einlage

2180 Suffet

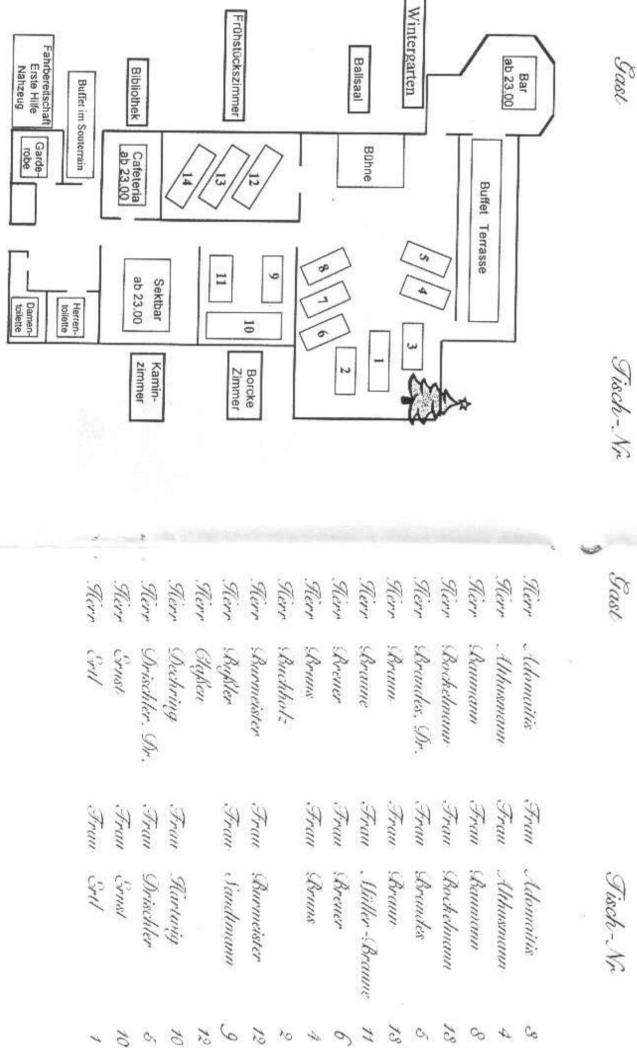
2216 Sinlage

2800 Finung der Bars

2400 Entzünden der 2. Adventskerze



Fahrdienst zur Verfügung. Ab 0000 steht Thnen ein



Tisch-No

Tisch-No

Fisch-Nr.

Herr Meyer-Thaut und Frau Herr Höbermann und Frau Herr Falkenthal und Frau Herr Dr. Drischler und Frau Herr Dr. Brandes und Frau Herr Dr. Rudebusch und Frau

> Herr Althusmann und Frau Herr Bruns und Frau

Herr Habor und Frau

Herr Repenning and Frau

Herr Schnabel und Frau

ferr Schwarz und Frau

Herr Erd und Frau

Herr Überrück und Frau Herr von Plato und Frau

Herr Uchtmann und Frau Herr Wieben und Frau

Herr Grill und Frau Herr Gerhard und Frau

Herr Lithr und Frau

Herr Adomaitis und Frau Herr Müller Herr Slawski und Frau Herr Slawski und Frau Herr Mutzek und Frau Herr Tipinermann und Frau

Herr Fröhlich und Frau Herr Baumann und Frau Herr Jeremias und Frau

Bühne

Herr Rathke und Frau Herr Tillenberg und Frau Feiße Herr Kottmann Herr Schulte

9

Herr Gerlach und Frau

Herr Schneuer und Frau Kofol Herr Ochmanek und Frau

Herr Dr. Heinze und Frau Herr Fischer und Frau Herr Breuer und Frau

Herr Kaebert und Frau

Herr Prof. Dr. Langing und Frau

Hear Schulz und Frau

Herr Zurmöhle und Frau

=

Herr Bufiler und Frau Sandtmann

Herr Kraft und Frau Herr Hansel Herr Rothenberg und Herr Paulat und Frau Herr Ostland und Frau Herr Mener and Frau Frau Sarstedt

> Herr von Lucke Herr Buchholz

Herr Kisters und Frau Herr Dr. Rimkus und Frau Herr Schmelter und Frau Herr von Scheven und Frau for Theis and Frau

12 13 Herr Classen Herr Günther, St.
Herr Luce und Frau
Herr Mattausch und Frau Junge
Herr Ostlind, A. und Frau Stellner
Herr Ostlind, G. und Frau Weinhuber Herr Bruun und Frau Herr Fricke und Frau Herr Hilmer und Frau Herr Dr. Rosenberg, und Frau Herr Schlichting und Frau Herr Schrade und Frau Schacht Herr Schulze und Frau ion Spangenberg and Fran-100 SH Bruun und Frau Bockelmann und Frau Ompan and Fran Jumeister and Frau

7 Hen ten TOTAL PROPERTY. Ten err Günther, Sascha und Frau Dilg err Kobi und Frau Lockertvitz err Maack und Frau E. Maack err Matten und Frau K. Maack err Schneel und Frau Nagler err Schneiber und Frau Dudek err Seike und Frau

> Herr Dr. Hawickhorst und Frau Herr Braune und Frau Herr Kranz'und Frau Herr Hanricks und Frau Herr Dr. Laier und Frau Herr Neumann and Frau

11

Herr Spaller und Frau Herr Schneider und Frau Herr Schmidt und Fraut lerr Ernst und Frau Herr Dechring und Frau Hartwig Herr Dr. Seifert und Frau Herr Gerner und Frau

Herr

Rer

Frau

Meier

Tisch-Nr.

Gast

Tisch-No

Herr Rem Herr Schlichting Schmeil Schmelter Schmidt Schnabel Schneider Rosenberg, Dr Rüdebusch, Dr Rothenberg Scheven, von Schneuer Schrade Schub Schreiber Schulte Frau
Frau
Frau
Frau
Frau
Frau
Frau
Frau Fran Frau Frau Scheven, von Schlichting Schmelter u Schmelter u Schmidt au Schnabel Rosenberg Sarstedt Rüdebusch Rofel Schacht Schneider Budek Johnle . 100022020221

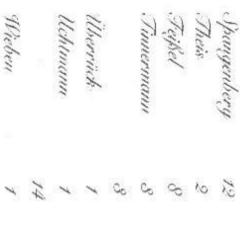
Frau

Meyer-Thaut Müller Mutzek Neumann Östlind Östlind, A. Östlind, G. Laulat Rempel Rathke Chmanek Rimkus, Dr Quitzau Plato, von Frau Frau
Frau
Frau
Frau
Frau
Frau
Frau Frau Mutzek Neumanek Ochmanek Östlind Siellner Weinhuber Quitzau Rathke Rempel Niebuhr Plato, von Meyer-Thau Rimkus 0 1 2 2 1 2 2 0

Herry Herry Herry Herry Herry Herry

٦	Ų	C	٦	'n
	'n	7	Á	J
3	à	R		7
Ŋ	9	5		
1	0	٦	ĸ.	
	7			

Slawski 8	Selhe 14	Haack 6	Schwarz 4	
-----------	----------	---------	-----------	--



Herr Herr Herr

Fran Fran

Uberrich

Uchamana Pedharn

Turge Überrück

Rers

Wieben

Fran

Wieben Zurmöhle

Zarmöhle

Rerr

Tillenberg

Fran

Fran

Herr

Tinnermann

Herr Rerr

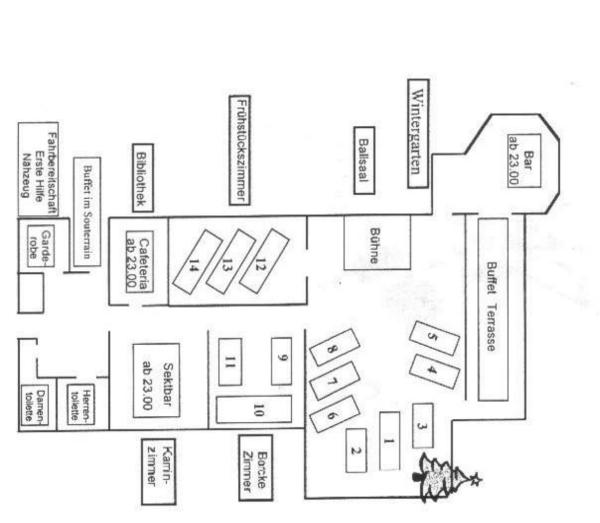
Herr

Slawski Spaller Spangenberg Theis

Fran Fran Fran

Herr

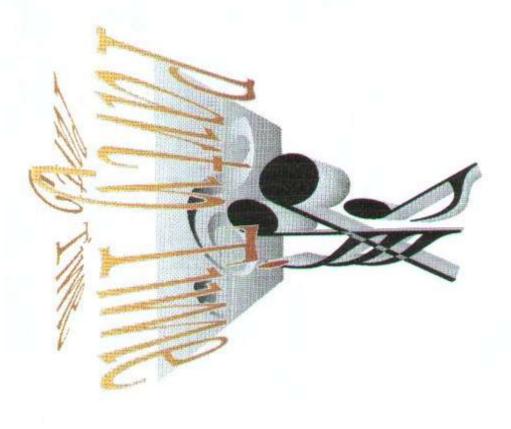
Fran



Tisch-Nr

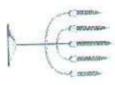
Sast

Es spielt für Sie



Preististe Adventsball

Spirituosen diverse Sorten	Tafélwusser Orangensuft Apfélsafé	Alhoholfriu Seiränko: Goca Gola Fanta	Gier: Lüneburger Blkener Duckstein Alsterwasser Franziskuner Rolsten Alkoholfrei Rostritzer	Seht. Bul-Seht 81 Freixenet "Gava" / "Semi-Seco" Lucolo Bul-Seht	Weine: Dinot Grigio TX Thurdonnay TX Dortugieser Weißherbst (Rose') TX Merlot Talpolicella Schoppen (alle Sorten) 0,2
2 0	180	18.0	0,81 0,81 0,81 0,51	TX ni Seco** TX TX Slav	90000; H.J. 927 927 927 927 0,8/
8,00 DM	2,50 QM 2,50 QM 2,50 QM	2,50 QM 2,50 QM	8,50 QM 8,50 QM 8,50 QM 1,50 QM 1,50 QM	18,00 D.M 18,00 D.M 6,00 D.M 6,00 D.M	21,50 QM 28,50 QM 18,50 QM 19,50 QM 30,50 QM



Buffet

Burgunderbraten mit Kartoffelgratin Lastete mit Wildgulasch

Schweinemedaillons mit Si-Leberwurstfürce Geräuchertes Filet in Lauch Rehpastete "Cumberland" mit gefüllten Äpfela Lastetchen mit Salaten gefüllt Geräucherter Schweinerücken mit Armagnachflaumen

Fischbriffet Salatvariationen Käseplatte Gemischter Brothorb

Rasselerrüchen "Schwedische Art"

Tiramisu Obstsalat Mousse au Chocolate



Wir bitten die Staste im Großen Saal, das Buffet auf der Terrasac zu mutzen. Für die Säste im Frühstückszimmer und dem von-Borcke-Zimmer ist das Buffet in den Kellerräumen angerichtet.

Das Lanzerbataillon 84
wünscht Shaen ein
Frohes Weihmachtsfest
und ein erfolgreiches
Neues Jahr

Dezember 2000

Die Standortfrage erreicht mit negativen Aussagen das Panzerbataillon 84. Nachdem die WELT u.a. das PzBtl 84 in Lüneburg auf der Streichliste sah, kam zwar prompt die Aussage aus dem BMVg, dass dies nicht die letztlich gültige Liste sei, jedoch ist klar "wenn man erst mal auf der Liste steht, ist es schwer wieder runter zu kommen" (OTL Ertl).



TELEFAX Panzerbataillon 84 S2 Offizier

Schlieffe 21337 L AllgFsp Post-Tel	er Landstr. 57 en-Kaserne -timeburg	Datum: 3. Januar 2001
An:	WBK II/1.PzDiv - Pressestelle_ 70x 30-2200-2465	Seiten einschl. Vorblatt: -1-
Betr.: Lokalpresse zu BwStationierungskonzept nach Artikel aus DIE WELT vom 14,12.		
Bezug:	Telefonat vom 14.12,2000	

	Bearbeitung	O Veranlassung	Prüfung	Antwort
Betr.: Pressere	eaktion auf Artike	in DIE WELT vo	m 14.12.2000	
Anbei ein weit	erer Presseauszug	-LANDESZEITU	NG Lüneburg von	m 03.01.2001 -

als Reaktion auf den Artikel vom 14.12.2000.

Kampf um Standort

Stadt und Landkreise machen sich für die Bundeswehr stark

dolf Scharping zum Opfer fällt. Verteidigungsministeriums. Innenminister Heiner Bartling neburg stark.

strophenschutzes - all das den beabsichtigten Standort- (LZ berichtete). fürchtet Lüneburgs Oberbür- schließungen vorstellen. "Da- Für Mädge steht eine weitere Die Folge weiterer Streichungermeister Ulrich Mädge, falls nach werden sie mit den Minis- Truppenreduzierung in Lüne- gen wäre erneut ein millionendas Panzerbataillon 84 in der terpräsidenten diskutiert", be- burg außerhalb jeder Diskussi- schwerer Kaufkraftschwund. Schlieffenkaserne dem Rotstift richtete gestern Oberstleutnant on: Der Standort habe schon im der wiederum einen Verlust von von Verteidigungsminister Ru- Hans-Peter Buch, Sprecher des vergangenen Jahrzehnt durch Arbeitsplätzen bedeuten wurde,

sitionspapier an Niedersachsens Streichliste festgelegt werden. Doch schon jetzt ranken sich

macht sich Mädge nun mit Un- Gerüchte um den Fortbestand ten dienen heute nur noch etwa 2000 Soldaten und 400 Mitarterstützung der Landkreise Lü- der 84er. Kürzlich hatte die 2000 am Standort. Durch eine beitern sowie die Standortverneburg und Lüchow-Dannen- "Welt" eine Streichliste veröf- weitere Reduzierung, so heißt es waltung mit 225 Beschäftigten berg für den kompletten Erhalt Tentlicht, auf der auch der Lüne- in dem Dossier, drohe der Re- bedeuten für die Region eine des Bundeswehrstandortes Lü- burger Panzerverband auf- gion direkt und indirekt der Kaufkraft von rund 80 Millio-

Kaufkraft, Anstieg der Arbeits- den nächsten Tagen will Schar- die veröffentlichte Liste sei nur wir schon heute im Vergleich zu losigkeit, Aushöhlung des Kata- ping im Kabinett seine Pläne zu ein überholtes Arbeitspapier Bund und Land eine zu hohe Ar-

In einem neun Seiten langen Po- Erst dann soll die endgültige mehr als die Hälfte seiner ehe- rale, die sich auch ungünstig auf tauchte. Die Bundeswehr de- Verlust weiterer Arbeitsplätze: nen Mark im Jahr."

kre Lüneburg. Verlust an Grund für die Offensive: In mentierte allerdings prompt - "Das ist um so gravierender, als beitslosigkeit haben", so Mädge.

Für Mädge steht eine weitere Die Folge weiterer Streichundie Auflösung von Bataillonen Für Mädge eine unheilvolle Spimaligen Truppenstärke verlo- das Steueraufkommen der Stadt ren. Statt mehr als 5000 Solda- auswirke: "Die Bundeswehr mit

Im Auftrag

Oberleutnant

Landeszeitung, Freitag, 15. Dezember 2000 - Nr. 293

Verwirrung um die **Bundeswehr-Standorte**

scheidung über die Schließung von Bundeswehrstandorten in Niedersachsen ist noch nicht gefallen. Das bekräftigen das Bun-

einen Bericht der Tageszeitung spekulativ", meinte Bartling da-"Die Welt" zurück. Danach soll zu im Landtag.

der geplanten Bundeswehrre-form besonders stark betroffen sein. Die Zeitung nannte dabei desverteidigungsministerium in auch das Panzerbataillon 84 in Berlin und Niedersachsens In-nenminister Heiner Bartling serne, das aufgelöst werden (SPD). solle. "Alles, was jetzt durch die Ubereinstimmend wiesen sie Gegend geistert, ist noch sehr

84er wollen nicht auf Scharpings Streichliste

Spekulationen um Bundeswehrreduzierung auch in Lüneburg

kre Lüneburg, Die Nachricht schlug bei den Soldaten ein wie eine Bombe: "Das Panzerbataillon 84 in der Lüneburger Schlieffenkaserne soll aufgelöst werden." Das meldete die Tageszeitung "Die Welt", veröffentliche dazu eine Liste mit Standorten im Internet, die angeblich geschlossen oder reduziert werden sollen.

Doch das Dementi aus der Hardhöhe kam prompt: "Die Zeitung hat ein unvollständiges und überholtes Arbeitspapier veröffentlicht", so Oberstleutnant Hans-Peter Buch, Sprecher Bundesverteidigungsministerium. "Überflüssige Speku-lation", heißt es auch in einer Pressemitteilung des Ministeri-

Mit anderen Worten: Entschieden ist noch nichts. Ein entsprechendes Papier soll Bundesverteidigungsminister Rudolf Scharping erst Ende des Monats zur Entscheidung vorgelegt werden: "Dann werden den Ministerpräsidenten diskutiert", beschreibt Buch den wei-Streichliste vorliegen.

Oberleutnant Ingo Buchholz bedient die Laptops: Das Panzerbataillons 84 erprobt für die Bundeswehr ein neue Datenverarbeitung.

uns ist klar, dass wir auf jeden Fall um den Erhalt des Batailteren Fahrplan. Frühestens im lons kämpfen werden", unter-Mai soll dann die offizielle streicht der Lüneburger Oberstreicht der Lüneburger Oberbürgermeister Ulrich Mädge. Im In Lüneburg jedenfalls hofft Lüneburger Stadtrat und im man, dass das Panzerbataillon Kreistag haben sich die Kom-

die Pläne im Bundestag und mit 84 nicht draufstehen wird. "Für munalpolitiker bereits für den die gute Bausubstanz der Kaser Erhalt des Bundeswehrstandor-

tes Lüneburg ausgesprochen. Für das Fortbestehen des Bataillons will sich auch der CDU-Landtagsabgeordnete Althusmann, früher selbst Offizier bei den 84ern, einsetzen: Wir lehnen Standortschließungen generell ab", erklärt der

Pluspunkte für Standort

verteidigungspolitische Sprecher der CDU-Landtagsfraktion. Das Vorgehen des Verteidigungsministeriums bezeichnete nicht im Unklaren lassen." er als "Rasenmäherprinzip"

werten die Politiker als gewichtiges Plus für die Truppe: die der Bundeswehr, feierte im ver Nähe zu den Truppenübungs-

nenanlagen und die gute Infra

struktur in Lüneburg Von der Auflösung des Par zerbataillons 84 wären run 460 Soldaten, darunter 45 Be rufs- und 168 Zeitsoldaten, so wie zahlreiche zivile Mitarbeite

Am Abend ließen Bataillon: kommandeur Manfred Ertl un sein Stellvertreter Norbert Kis ter die Kompanien antreten, u die Soldaten über die neueste Entwicklungen zu informieren

Das war notwendig, denn e liche Soldaten gehen jetzt in de erklä Weihnachtsurlaub", Oberstleutnant Manfred Kiste "da wollten wir die Männe

Das Lüneburger Panzerba Die örtlichen Gegebenheiten taillon gehört zu den tradition reichsten Panzerverbänden i gangenen Jahr sein 40-jährige

Oberstleutnant Manfred Ertl inges-Abend seine Soldaten über den neuesten Stand der geplanten Truppenreduzierungen. Foto: A/be



1. Panzerbataillon 84



hronikbeitras I-III Quatal 2000



1.Personaleinteilung im I. Quartal 2000

KpFüGrp:

KpChef:

Major Turge

KpFw:

OStFw Spaller / ab 10.03.00 OStFw Adomaitis

KpTrpFhr:

OFw Speck

VDF:

OFw Wenk

Inst Zug:

Stabsabteilung:

InstZugFhr

:Olt Gerlach

S1 Fw:

HFw Haß

Schirrmeister

:HFw Schoor

S2 Fw:

SU Herrman

GrpFhr Rad

:HFw Schoor/OFw List

S3 Fw:

StFw Schulze

GrpFhr Kette

:OFw List/Fw Hantke

zu S3 kommandiert : HFw Fricke

GrpFhr WaElo :Fw Wolter/OFw Begerow

NschZq:

TVB:

HFw Schlichting

VerpflGrpFhr:

OFw Schulz

MatGrpFhr:

OFw Lemmel

FmGrpFhr:

Fw Talg

TrspGrpFhr:

SU Koch

KfzGrpFhr:

Fw Spitz

MatNachwGrp: OFw Ruschenbusch

SanZgFhr:

Fw Löffler

AVZq:

ZgFhr:

HFw Mania

TrpVerw:

Rechnungsführer: Zahlstellenfeldwebel: OFw Meyer

OFw Helmer, OFw Raasch, OFw Rosenbaum



1.Personaleinteilung im II. Quartal 2000

KpFüGrp:

KpChef:

Major Turge

KpFw:

OStFw Adomaitis

KpTrpFhr:

OFw Speck

VDF:

OFw Menzel

Inst Zug:

Stabsabteilung:

InstZugFhr

:Olt Gerlach

SI Fw:

HFw Haß

Schirrmeister :HFw Schoor

S2 Fw:

Fw Herrman

GrpFhr Rad

:HFw Schoor/OFw List

S3 Fw:

StFw Schulze

GrpFhr Kette

:OFw List / Fw Hantke

zu S3 kommandiert: HFw Fricke

GrpFhr WaElo :Fw Wolter/OFw Begerow

NschZq:

TVB:

HFw Schlichting

VerpflGrpFhr:

OFw Schulz

MatGrpFhr:

OFw Lemmel

FmGrpFhr:

Fw Talg

TrspGrpFhr:

Fw Koch

KfzGrpFhr:

SU Grünhagen

MatNachwGrp: OFw Ruschenbusch

SanZgFhr:

Fw Löffler

AVZq:

ZgFhr:

HFw Mania

TrpVerw:

Rechnungsführer:

OFw Helmer, OFw Rosenbaum, OFw Raasch

Zahlstellenfeldwebel: OFw Meyer



1.Personaleinteilung im III. Quartal 2000

KpFüGrp:

KpChef:

Major Turge

KpFw:

OStFw Adomaitis

KpTrpFhr:

OFw Speck

VDF:

OFw Menzel

ab 11.09.2000

HFw Meyer

Inst Zug:

Stabsabteilung:

InstZugFhr

:Olt Gerlach

S1 Fw:

HFw Haß

Schirrmeister

:HFw Schoor

S2 Fw:

Fw Herrman

GrpFhr Rad

:HFw Schoor/OFw List

S3 Fw:

StFw Schulze

GrpFhr Kette

:OFw List/ Fw Hantke

zu S3 kommandiert : HFw Fricke

GrpFhr WaElo

:Fw Wolter/OFw Begerow

NschZq:

TVB:

HFw Schlichting

VerpflGrpFhr:

OFw Schulz

MatGrpFhr:

OFw Lemmel

FmGrpFhr:

Fw Talg

TrspGrpFhr:

Fw Koch

KfzGrpFhr:

SU Grünhagen

MatNachwGrp: OFw Ruschenbusch

SanZgFhr:

Fw Löffler

AVZq:

ZgFhr:

HFw Mania

TrpVerw:

Rechnungsführer:

OFw Helmer, OFw Rosenbaum,

OFw Raasch ab III/2000 nach Dabel

Kommandiert

Zahlstellenfeldwebel: OFw Meyer



2.) Personaländerung:

Am 01.02.2000 übernahm OFw Speck die Dienstgeschäfte des Kompanietruppführers von OFw Becker, der im Januar 2000 in die Berufsausbildung gegangen ist.

Am 10.03.2000 ging die Mutter der Kompanie OtSFw Spaller nach 4 Jahren als KpFw der 1./84 in eine neue Verwendung .Ein altes/neues Gesicht übernahm nun die Dienstgeschäfte. OtSFw Adomaitis, der schon von Mitte 1991 bis 30.09.1992 seinen Dienst als KpFw der 4./84 in Lüneburg versah, wurde neuer KpFw. Anfang April wurde dann auch der Dienstposten des VDF von OFw Wenk an OFw Menzel übergeben. OFw Wenk wurde VersFw in der PAK 400 in LÜNEBURG.

Olt Gerlach, Inst ZugFhr der 1./ Pz Btl 84, hatte in den ersten 9 Monaten gleich viermal die Gelegenheit die Kp zu führen vom 20.03-27.03.00 ,10.07.-24.07.00 ,05.08.-29.08.00 und 04.09.-02.10.00.

Neuer, Chef "der Kfz Grp wurde mit Beginn des II Quartals der SU Grünhagen. Er löste den Fw Spitz ab, der als Unterstützung in die Uffz-Ausbildung nach BRAUNSCHWEIG wechselte.

Am 11.09.2000 kam HFw Meyer vom PzBtl 423 aus Brück/Brandenburg in die 1./84 um seinen Dienst in der KpFü zu versehen.



3. Chronologie der Ereignisse

19.08.2000	Teile der 1./84 unterstützen das Btl -Schießen
31.01.2000 - 02.02.2000	Fernmelde-Blockausbildung für AVZg und FmGrp
07.02.2000 - 15.02.2000	Teile der 1./84 beim RÜZ- Durchgang
19.8.2000	Feierliches Gelöbnis in Lüneburg mit Teilen der 1./84
19.08.2000	TrÜbPl BERGEN logistische Unterstützung der Kampfkompanien und Ausbildung des eigen Personal
17.05.2000 - 30.06.2000	Unterstützung der 2./84 auf dem TrÜbPl ALTMARK
22.05.2000-14.06.2000	Teile der 1./84 nehmen an der Übung auf dem TrÜbPl in SHILO (CANADA) teil.
29.05.2000- 04.06.2000	Fernmelde-Blockausbildung für AVZg und FmGrp
03.07.2000- 06.07.2000	Teilnahme mit Teilen der 1./84 am Feldversuch Schwarzer Ritter
07.08.2000- 08.08.2000	Besuch BEA bei 1./84
19.8.2000	Teilnahme am Tag der offenen Tür in VISSELHÖVEDE mit Teilen 1./84
23.09.2000- 06.10.2000	Unterstützung der 2. und 4. Kompanie auf dem TrÜbPl KLIETZ

I. Quartal 2000

Nachdem die 4./- am 01.12.1999 vollzählig und wohlbehalten aus dem erfolgreich ausgeführten KFOR-Einsatz zurückgekehrt war und ihren Urlaub beendet hatte, war der Jahresbeginn von der Einsatznachbereitung gekennzeichnet. So fand vom 01. bis 01. im Casino der Schlieffen-Kaserne das Reintegrationsseminar für alle am Einsatz beteiligten Soldaten statt. Weiterhin wurden im Januar die Einsatzmedaillen der Bundeswehr im Rahmen mehrerer Zeremonien verliehen, die NATO-Einsatzmedaillen liessen dagegen auf sich warten und konnten daher erst zu späteren Zeitpunkten verliehen werden. Im Januar unterstützten der KpChef, Hptm Schulte, und sein Stellvertreter im Einsatz, OLt Schulz darüberhinaus das Heeresamt bei der Erstellung eines CUA-Lernprogrammes, das die Ausbildungsinhalte "Patrouillen- und Checkpointtätigkeit im Einsatz" abbilden soll.

Im Februar schaltete die Kompanie dann gleich wieder auf die Vorbereitung der im März Vielzahl Durch eine beginnenden Allgemeinen Grundausbildung um. "Infanteriegefechtsdienst" Schwerpunkt mit dem Unteroffizierweiterbildungen, die durchgeführt wurden, konnte nach der sehr einsatzspezifischen Ausbildung und Tätigkeit 1999 erfolgreich die erneute Ausrichtung auf das eigentliche soldatische Handwerk vollzogen werden.

Als am 01. März 2000 die neuen Rekruten, die im Rahmen einer Fremdgrundausbildung ausgebildet werden sollten, in die 4./- aufgenommen wurden, hatte der militärische Alltag die Kompanie wieder eingeholt. Auf dem Regimentstreffen am 03. wurden die Erlebnisse im Kosovo durch einen Vortrag über den Einsatz der Kompanie den 300 anwesenden Gästen noch einmal vermittelt.

Die Stellenbesetzung der Kompanie im 1. Quartal 2000 sah wie folgt aus:

KpChef: Hptm Walter Schulte

KpFw: HFw Marc-Eric Stellmach

KpTrFhr: StFw Heinz Kamradt
I. Zg: OLt Martin Tillenberg
II. Zg: HFw Andreas Wuttke

III. Zg: HFw Werner Stumpe

IV. Zg: nicht besetzt VDstUffz: SU Ralph Kennig

II. Quartal 2000

Der Beginn des II. Quartals war gekennzeichnet durch die reibungslose Fortsetzung der Allgemeinen Grundausbildung mit den Rekruten 3/2000.

Unmittelbar zu Beginn des Aprils nahm Hptm Schulte darüber hinaus an einer Erkundung für den Erprobungsdurchgang "Kampf unter extremen Witterungsbedingungen (Option Hitze)" in El Paso/Texas teil, der vom PzGrenBtl 401 aus Hagenow durchgeführt wurde.

Am legten die Rekruten auf dem Lüneburger Marktplatz vor zahlreichen Gästen ihr Feierliches Gelöbnis ab...

Zur Rekrutenbesichtigung am konnte sich der Divisionskommandeur GenMaj Riechmann im Rahmen eines Dienstaufsichtsbesuchs vom Leistungsstand der Rekruten überzeugen. Nachdem die Rekruten 3/2000 nach Abschluss ihrer Allgemeinen Grundausbildung in Marsch gesetzt wurden, nahm die Kompanie Anfang Mai sofort nun ihre eigenen neuen Rekruten auf. Im Mai und Juni wiederholten sich die Abläufe der Allgemeinen Grundausbildung und nach deren Beendigung stand für das III. Quartal die Fortsetzung der Ausbildung der jungen Kameraden am Kampfpanzer auf dem Plan.

Die Stellenbesetzung der Kompanie im II. Quartal 2000 sah wie folgt aus:

KpChef: Hptm Walter Schulte

KpFw: HFw Marc-Eric Stellmach

KpTrFhr: StFw Heinz Kamradt
I. Zg: OFw Enrico Nachtwey
II. Zg: HFw Andreas Wuttke

III. Zg: HFw Werner Stumpe IV. Zg: OLt Matthias Mattausch

VDstUffz: SU Ralph Kennig

III. Quartal 2000

Das dritte Quartal begann die Kompanie nahezu unmittelbar mit dem Ableisten des Jahresurlaubs 2000, der erstmals seit drei Jahren wieder zur Ferienzeit und zusammenhängend genommen werden konnte.

Parallel dazu verlegte Hptm Schulte mit dem PzGrenBtl 401 nach El Paso/Texas, um dort im August den Erprobungsdurchgang "Kampf unter extremen Witterungsbedingungen (Option Hitze)" als S 3 und Stellvertreter des Gesamtleitenden OTL Buske durchzuführen.

Im September konnte die Spezialgrundausbildung im Standort abgeschlossen und das erste Schiessen in Putlos durchgeführt werden. Die Ausbildung im Standort trug in Form von herausragenden Schiessergebnissen Früchte, als im Rahmen der BK-Üb1 und BK-Üb2 bei über 200 verschossenen Patronen lediglich drei Fehlschüsse auftraten. Bei einer speziell auf die Bedingungen in Putlos zugeschnittenen BK-Üb4, die besonders das Verhalten bei Teilausfällen der Feuerleitanlage beinhaltete, wurden den Besatzungen durch die Leitung aber auch wieder deutlich ihre Grenzen aufgezeigt.

Die Stellenbesetzung der Kompanie im III. Quartal 2000 sah wie folgt aus:

KpChef:

Hptm Walter Schulte

KpFw:

HFw Marc-Eric Stellmach

KpTrFhr:

StFw Heinz Kamradt

I. Zg:

Str w Fieliz Kailliau

** 0

Lt Dirk Wedhorn

II. Zg:

HFw Andreas Wuttke

III. Zg: IV. Zg: HFw Werner Stumpe OLt Matthias Mattausch

VDstFw:

OFw Thomas Hübner

IV. Quartal 2000

Zu Beginn des IV. Quartals unternahm die Kompanie eine Bildungsreise zur politischen Weiterbildung nach Kiel. Dort wurde das Marineehrenmal in LaBoe besichtigt und eine Stadtrundfahrt durchgeführt. Weiterhin setzte die Kompanie die Ausbildung der Wehrpflichtigen im Panzergefechtsdienst auf dem Standortübungsplatz Wendisch-Evern in Form eines Gefechtsdienstwochenendes fort.

Die Politische Bildung stand für die Unteroffiziere der Kompanie auch vom 25.10. bis zum 27.10. im Mittelpunkt. In diesem Zeitraum verlegte das Unteroffizierskorps nach Leipzig und Dresden, um dort ausführliche Stadtrundfahrten und - rundgänge, einen Besuch des militärhistorischen Museums, der OSH und eines politischen Kabaretts als Programmpunkte durchzuführen.



Die Teilnehmer der UWB in Dresden vor dem militärhistorischen Museum

Im Anschluss daran verlegte die Kompanie auf den Übungsplatz Klietz, um die Panzerschiessausbildung im Rahmen der BK-Üb4 voranzutreiben und an der OSH-Lehrvorführung teilzunehmen.

Dabei stellte die 4./- das Gefechtsbild "Die verstärkte Panzerkompanie in der Verteidigung" im scharfen Schuss mit Unterstützung durch Panzergrenadiere, Pioniere, Artillerie und Heeresflieger zur Darstellung des Gefechts der verbundenen Waffen.

Nach Rückkehr in den Standort schloss die Kompanie mit dem ausführlichen technischen Dienst und einem Wachblock das Jahr 2000 ab.

Die Stellenbesetzung der Kompanie im IV. Quartal 2000 sah wie folgt aus:

KpChef: Hptm Walter Schulte KpFw: HFw Marc-Eric Stellmach KpTrFhr: StFw Heinz Kamradt

I. Zg: Lt Dirk Wedhorn
II. Zg: HFw Andreas Wuttke
III. Zg: HFw Werner Stumpe

IV. Zg: OLt Matthias Mattausch

Chronikbeitrag der 5./84 im Jahr 2000

Das Jahr 2000 begann mit einem TrÜbPl-Aufenthalt in BERGEN im Januar. Gefechtsschießen des verstärkten Panzerzuges und Gefechtsdienst der Kompanie standen im Mittelpunkt dieser Übungsplatztage.

Der Aufenthalt diente vor allem dem bevorstehenden Leadership-Trainings im Regionalen

Übungszentrum "Nord" (RÜZ).

Vom 06. bis 15. Februar wurde die verstärkte 5.Kompanie im RÜZ in MUNSTER und auf dem TrÜbPl BERGEN in der Gefechtsart Angriff ausgebildet. Die 72-Stunden Gefechtsübung gegen die "roten Kräfte" vom PzBtl 403 sowie das Gefechtsschießen verbundener Waffen bildeten die Höhepunkte der Ausbildung.

Mit Ende des RÜZ-Durchgangs ergaben sich personelle Umplanungen in der Kompanie. Den I Zug übernahm. Olt Weber nach einer ausreichenden Regeneration vom KFOR-Einsatz. Der bisherige ZgFhr des I Zuges HFw Friedrichs P. wurde zur Dienstleistung als Systemverwalter des Btl für den Feldversuch GeFüSys an den Btl-Stab abgestellt.

Ebenfalls vom KFOR-Einsatz Ende 1999 zurückgekehrt übernahm HFw Ladwig erneut die Dienstgeschäfte des KpTrpFhr von HFw Friedrichs H., der sich als Vertreter auf diesem Dienstposten in den zurückliegenden Monaten bewährt hatte.

Obwohl die Kompanie mit Entlassung der wehrpflichtigen Soldaten zum 30.04.2000 in ein 2monatiges Verfügungssechstal ging, folgte im Mai der nächste Höhepunkt. Die 5 Kompanie nahm unter Führung von Olt Wittkopp (jetzt Hptm Wittkopp und KpChef der 5./33)

am letzten TrÜbPl-Aufenthalt des Btl in SHILO/Kanada teil. Hierfür wurde die Kompanie durch Wehrübende, die eigenen mil. Führer und einen "Gast-Zug" des PzAufklLehr Btl 3 auf eine Stärke von 3 Pz Zügen zusammengestellt. Im Gefechtsdienst und Gefechtsschießen bewährte sich die 5. Kompanie zum wiederholten Male. Aber auch das Kennenlernen von Land und Leuten fehlte in den abwechslungsreichen 3½ Wochen in Kanada nicht.

Zur Regeneration blieb anschließend nur wenig Zeit, denn zum 03. Juli erschienen bereits neue Wehrpflichtige W10 und Offizieranwärter des 70. OAJ zum Dienstantritt. Einer fordernden AGA mit 2 Ausbildungsbiwaks und einer 3-tägigen Abschlussübung folgte im September und Oktober die Spezialgrundausbildung mit intensiver Nutzung der Simulatoren der Pz-Truppe.

Als Besonderheit der AGA im August sind sicherlich das Gelöbnis in der Öffentlichkeit in PLAU am See und der Dienstaufsichtsbesuch des Divisionskommandeur bei der 5. Kompanie zu erwähnen. Am letzten Oktoberwochenende beteiligte sich die Kompanie maßgeblich am Auftrag des PzBtl.84 ein Werbewochenende für mögliche Offizieranwärter der nächsten Jahre durchzuführen. Die Einsatzbereitschaft aller Soldaten der Kompanie war hierbei vorbildlich.

Nach Abschluss der SGA wurde im November die Ausbildung der Richt- und Ladeschützen mit dem Panzerschießen auf dem TrÜbPl KLIETZ fortgesetzt. Auch die frisch ausgebildeten Panzerfahrer erlebten hierbei ihre Feuertaufe. Als besondere zusätzliche Ereignisse sind die Gewässerübergänge über Elbe und Havel sowie das "Schallemmissionsschießen" hervorzuheben. Einer Woche Panzerschießen und Gefechtsdienst folgten 2 weitere Wochen auf dem TrÜbPl KLIETZ. In diesen 2 Wochen war die 5. Kompanie maßgeblich an der Vorbereitung und Durchführung der OSH-Lehrübung beteiligt.

Diese Lehrübung fand Anerkennung bei allen Vorgesetzten höherer Führungsebenen. Dabei überzeugte die 5.Kompanie wie so oft mit ihren gezeigten Leistungen bei der Durchführung einer dynamischen Waffenschau. Obwohl oftmals die Geduld aller Soldaten der Kompanie auf eine harte Probe gestellt wurde, waren Einsatzbereitschaft und Motivation stets deutlich erkennbar und Belastungen wurden ohne Klagen ertragen.

Mit der Rückkehr vom TrÜbPl KLIETZ ging der letzte Höhepunkt im Jahr 2000 zu Ende.